



РАБОТНІЦА
і СЯЛЯНКА



№ 5 май 1954

Вялікае единанне партыі, урада і народа

З 20 па 27 красавіка ў сталіцы нашай Радзімы Маскве адбывалася першая сесія Вярхоўнага Совета СССР чацвёртага склікання.

На сесію з усіх канцоў нашай неабсяжнай краіны прыехалі лепшыя сыны і дочки совецкага народа — дэпутаты вышэйшага органа дзяржаўной улады. Гэта за іх 14 сакавіка выбаршчыкі аддалі свае галасы, прадэманстраваўшы перад усім светам магутную згуртаванасць і аднадушнасць.

Перамога народнага блоку комуністаў і беспартыйных на выбарах у Вярхоўны Совет СССР з'явілася сведчаннем магутнага единання Комуністычнай партыі, Совецкага ўрада і народа.

Совецкі народ з вялікай увагай сачыў за работай сесіі, якая абмеркавала пытанні велізарнага значэння для жыцця краіны.

Сесія разгледзела і прыняла закон аб Дзяржаўным бюджэце СССР на 1954 год. Кожная лічба гэтага важнейшага дакумента гаворыць аб няўхільным руху совецкага народа наперад па шляху да комунизма. З года ў год наш дзяржаўны бюджет значна ўзрастает. Прыбыткі бюджету сёлетняга года складаюць звыш 572,5 мільярда рублёў, што на 149 мільярдаў больш 1950 года.

Бюджэт гэтага года забяспечвае новы магутны ўздым усіх галін народнай гаспадаркі, далейшае павышэнне добрабыту народа, узмацненне абароны краіны. Наш бюджет, як дзень ад ночы, адрозніваецца ад бюджету капиталістычных краін. У Злучаных Штатах Амерыкі, у Англіі і іншых капиталістычных краінах ільвіная доля бюджету ідзе на ваенныя выдаткі, на падрыхтоўку новай кровапралітнай бойні. Бюджэт капиталістычных краін вялікім цяжарам кладзеца на плечы працоўных. Усё больш узрастаюць падаткі, дарагоўля, бесправоў. Мізэрная частка бюджету ідзе на асвету і ахову здароўя, зацвое мільярды долараў цякуць у кішэні імперыялістаў, якія нажываюцца на падрыхтоўцы новай вайны.

Дзяржаўны бюджет нашай краіны адлюстроўвае перш за ёсё клопаты Комуністычнай партыі і Совецкага ўрада аб далейшым матэрыяльным і культурным росце народа.

Совецкая дзяржава шчодра забяспечвае сродкамі цяжкую прамысловасць, каб у нас было яшчэ больш вугалю, нафты, металу, трактараў, камбайнаў. Значна павялічваюцца асігнаванні на лёгкую прамысловасць, што па вытворчасці тавараў народнага спажывання дасць магчымасць выканань пятыя пяцігодку датэрмінова — за чатыры гады. У 1954 годзе велізарныя сродкі выдзяляюцца на патрэбы сельскай гаспадаркі: на 42,4 працэнта больш, чым у 1953 годзе.

З года ў нас растуць асігнаванні на соцыяльна-культурныя мерапрыемствы. Каля 67,2 мільярда рублёў асігнуеца на асвету, каля 29,3 мільярда — на ахову здароўя і звыш 42,5 мільярда на соцыяльнае страхаванне, пенсійнае забеспечэнне і дапамогу многадзетным і адзінокім маці. Сёлета ў нас будзе больш дзіцячых устаноў, радзильных дамоў, кватэр для працоўных.

У той час, як у капиталістычных краінах падаткі з насельніцтва няспынна растуць, у нас яны складаюць усяго 8 працэнтаў бюджету. Больш як у 2,5 раза супроць 1952 года змяншаецца ўзровень падатковага абкладання сельскага насельніцтва.

У капиталістычных краінах няспынна расце дарагоўля. У нас сістэматачна зніжаюцца дзяржаўныя цэны на прадметы шырокага ўжытку. Зніжэнне цэн-

на тавары было прадугледжана пяцігадовым планам. За пяць год было намечана знізіць іх на 23,5 працэнта. Але ўжо за чатыры гады пятай пяцігодкі цэны знізіліся больш як на 25 працэнтаў. Цяпер некаторыя важнейшыя прадукты харчавання і прамысловыя тавары прадаюцца па цэнах, ніжэй даваенных.

Непахіснай асновай совецкага ладу з'яўляецца дружба народаў СССР. Дзяржаўны бюджет СССР забяспечвае далейшы росквіт усіх саюзных рэспублік. Бюджэт нашай рэспублікі зацверджан па прыбытках і выдатках у 4.303.682 тысячи рублёў. За гэтымі лічбамі мы бачым далейшы ўздым прамысловасці і сельскай гаспадаркі рэспублікі, новыя жылыя дамы для працоўных. Яшчэ лепшымі і прыгажэйшымі стануць наше гарады і сёлы.

Дэпутаты Вярхоўнага Совета СССР, абмяркоўваючы бюджет на 1954 год, гаварылі не толькі аб нашых вялікіх дасягненнях. Яны востра крытыкавалі недахопы, якіх яшчэ нямала і ў нашай рэспубліцы. Каб паспяхова выканань дзяржаўны бюджет, неабходна ўсямерна павышаць прадукцыйнасць працы як у прамысловасці, так і ў сельскай гаспадарцы. Аднак у нашай рэспубліцы ёсьць яшчэ прадпрыемствы, якія працуюць нерытмічна, рыўкамі, не ўдзяляюць належнай увагі якасці прадукцыі, зніжэнню сабекошту, рэжыму эканоміі.

У выступленнях на сесіі кіраўнікоў партыі і ўрада таварыша Г. М. Маленкова, Н. С. Хрущова, Л. М. Кагановіча, А. І. Мікаяна вызначаны важнейшыя задачы гаспадарчага і культурнага будаўніцтва, выкананне якіх забяспечыць далейшы ўздым магутнасці нашай Радзімы. Абавязак жанчын совецкай Беларусі, як і ўсяго совецкага народа, — накіраваць усе сілы на ажыццяўленне праграмы партыі і ўрада. Няхай кожная работніца, кожная калгасніца прыкладуць усё сваё ўменне і старанне на лепшае выкарыстанне тэхнікі і вытворчых магутнасцей, няхай працујаць сёння лепш, чым учора.

Сваім беззаветным служэннем народу Совецкі ўрад заслужыў гарачую ўдзячнасць і любоў працоўных. З велізарным патрыятычным уздымам сесія гыбраўла Прэзідыйум Вярхоўнага Совета СССР і прыняла рашэнне аб утварэнні Урада Совецкага Саюза — Совета Міністраў СССР.

Наша совецкая Радзіма — самая міралюбівая ў свеце краіна. Яна ўзначальвае барацьбу за мір. Яе зневядная палітыка сустракае гарачую падтрымку працоўных усіх краін.

У краінах капитала ёсьць людзі, якія больш за ёсё баяцца міру і шалёна рыхтуюцца да новай вайны супроць Совецкага Саюза і краін народнай дэмакратыі. Яны штучна падтрымліваюць ваенную істэрыю, пагражаютъ атамнай і вадароднай зброяй. Але пагрозамі нас не запалохаць.

«... Мы паслядоўна праводзім палітыку міру і ўмацавання міжнароднага супрацоўніцтва. Калі, аднак, агрэсіўныя колы, спадзеючыся на атамную зброяю, адважыліся-б на вар'яцтва і захацелі выпрабаваць сілу і магутнасць Совецкага Саюза, — то можна не сумнівацца, што агрэсар будзе падаўлен той-жэ зброяй, і што такая авантюра неміуча прывядзе да развалу капиталістычнай грамадской сістэмы» (Г. Маленков).

Рашэнні сесіі Вярхоўнага Совета СССР выклікалі велізарныя працоўныя і палітычныя ўздым усяго народа, накіраваны на далейшае ўсямернае ўмацаванне нашай вялікай Айчыны.

РАБОТНІЦА і СЯЛЯНКА

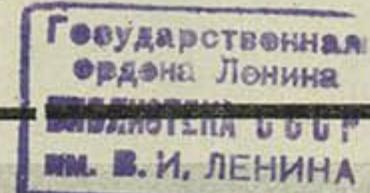
Пролетары ўсіх краін, единайцеся!

ВЫДАННЕ ЦК КП БЕЛАРУСІ

ГОД ВЫДАННЯ
ТРЫЦЦАТЫ

5

МАЙ 1954



Трактарыстка Дамачаўскай МТС Брэсцкай вобласці Еўдакія Астапук (да матэрыялу «Трактарыстка Дуся Астапук»)
Фото А. Дзітлава

ФБЯЗАТЕЛЬНЫЙ
ЭКЗЕМПЛЯР

Трактарыстка Дуся Астапук

НІЗКІЯ шэрыя хмары раптам разарваліся — і скроль іх глянула па-веснавому высокае сінне неба. Не прайшло і поўгадзіны, як усю паляну заліло яркае сонца — адразу ж стала ўрачыста і радасна.

Дуся Астапук разам з брыгадзірамі трактарнай і паляводчай брыгадой яшчэ ўчора абышла палі. Пясчаная глеба хутка ўбрала вільгаць. Толькі ў нізінах было гразка.

— Ранавата выязджаць, — пагайдваючыся на насках, прамовіў палявод: — трактар загразне.

Насця Пішчук моўчкі глянула на Дусю: што скажа сама трактарыстка? Дуся, прыжмурыўшы чорныя вочы, хітравата ўсміхнулася:

— Дарэмна брыгадзір хвялюеца. Калі загразну, сама трактар выцягну. Гляньце, як хутка зямля сохне. Не збираецеся-ж вы ў сухую глебу зерне кідаць? Забыліся, што вышла летась? Сёлета па-новаму трэба працаваць, як партыя вучыць, тады і ўраджай багаты зблізім.

І вось сёння Дуся робіць першы выезд у поле. Пад яркім сонцам блішчыць яе старанна вычышчаны трактар. Зімой цёк карбюратар, адмаўляў матор. А зараз, падлечаны, памыты, трактар выглядае нібы з завода. Сёлета трэба даць норму не проста ва ўмоўных адзінках. Калгасныя палі павінны даць намнога большы ўраджай, чым летась.

Дуся — трактарыстка са стажам і аўтарытэтам. І ўсё-ж хвялюеца. Так бывала ў школе, калі настаўніца выклікала адказваць урок. Праўда, яе хваляванне цяжка было заўважыць, як не заўважаюць яго і зараз калгаснікі, што моўчкі стаяць вакол трактара: гаварыць не дазваляе ўрачыстасць моманту.

Каб супакоіцца, Дуся корпаецца ў маторы, правярае запальванне, потым закрывае капот, не спяшаючыся бярэ завадны ключ, доўгую, яшчэ не адпаліраваную рукамі ручку.

— Давай, Дуся, я завяду, — просіць прычэпшчык Мікола Мацкевіч.

Але сёння Дуся сама павінна завесці трактар. Рывок, яшчэ рывок, і машина, гучна чмыхнуўшы, заракатала, загула, абуджаючы наваколле. Дуся спрытна ўзбралася на сядзенне, уключыла хуткасць. Чмыхнуўшы дымам, трактар ірвануў з месца, нібы яму абрыдла стаяць.

Увечары, калі Насця Пішчук, абышоўшы ўсе паляводчыя брыгады калгаса, прышла на поле,

дзе працавала Дуся, увесь участак быў ужо пракультываваны. Насцю цяжка было гэтым здзівіць, бо яна і сама выдатная трактарыстка — нездарма-ж яе выбралі дэпутатам Вярхоўнага Совета БССР. Але яна ніяк не спадзявалася, што Дуся ў першы-ж дзень дасць такую высокую выпрацоўку.

На ўскрайку вёскі Насця сустрэла брыгадзіра Канчалоўскага.

— А дзе-ж Дуся працуе?

— Цяпер пад Хрыпскам. Дзякую, Насця, за старанную трактарыстку. Зараз я спакойны: пасеем своечасова.

Дуся Астапук — круглая сіратка. У вайну памерлі бацька і маці. Засталася дзяўчынка з хворым дзедам. На гаспадарцы дзеду прыходзілася цяжка. Збіраючыся на сядзібу ці касавіцу, дзед скардзіўся:

— Думаў на старасці хоць год адпачыць. За свой век напрацаўся. І на табе... Хоць-бы што перамянілася.

Дуся не па сілах гаспадарыла ў хаце.

Ішоў час. У раёне ствараліся калгасы. Дуся з радасцю глядзела, як заворвае трактар вузкія сялянскія межы.

Хутка яе прынялі на курсы трактарыстак. Было нялёгка, бо, апрача пралкі ды кроснаў, яна не ведала ніякай «тэхнікі». Але настойлівасць і ўпартасць перамаглі.

Спачатку Дуся працавала на прычэпе. Большага яна і не чакала. А праз год кіравала трактарам так спрытна, як некалі верацяном.

Аднойчы яна ўбачыла ў МТС чырвоныя з парасонам машины. «Камбайны прышлі», — падумала Дуся. І ў яе з'явілася непераадольнае жаданне авалодаць камбайнам. Яна ўяўляла сябе на сядзенні пад парасонам. Ярка свеціць сонца. Вакол мора жыта, Дуся пльве па ім на магутным караблі...

Дырэктар МТС згадзіўся накіраваць Дусю на курсы.

— Правільна, па-комсамольску робіш, — сказаў ён. — Другая спецыяльнасць не пашкодзіць.

Праз год яна працавала ўжо камбайнікай.

— А што, Дуся, можа ты не адмовішся і ад трэцяй спецыяльнасці? — спытаў аднойчы сакратар комсамольскай арганізацыі. — Нядрэнна было-б авалодаць ільноцерабілкай.

— Падумаю, — адказала Дуся.

У той-же дзень схадзіла яна ў калгас паглядзець, як працуе ільноцерабілка. Машина спрытней жанчын ірвала лён і роўна рассцілала па полі. Жанчынам заставалася толькі вязаць снапкі.

Увечары Дуся заявила:

— Пасылайце на курсы.

Цяпер стary дзядуля жартуе:

— Ну, як там? Ці не прыслалі ў МТС яшчэ якую машину?

— Бульбасаджалку і бульбакапалку буду вывучаць, — смеецца Дуся.

— Глядзі ты, колькі машын развязлося! Ну, вучы, вучы, унучка...

Суседзям дзед часам скажа па сакрэту:

— Дуська — галава. Да машын у яе праста нюх асаблівы. Па мне пайшла. Я таксама быў кемлівы. Толькі за панамі адна машына была — саха ды плуг.

Суседзі ўсміхаюцца, але ім зразумела дзедава радасць.

... Нядайна Дуся прыняла змену ад трактарыста Міколы Каранчука. Агледзела трактар, падышла да сеялкі, падняла крышку.

— У чым справа? — здзівілася яна. — Гэта-ж злачынства та-кім аўсом сеяць!

Узяўшы ў жменю насенне, яна паднесла яго да твару падвожчыкаў.

— Гэта што такое?

— Хіба не бачыш? Авёс!

— Ды з такога аўса адно пу-стазелле ўродзіць.

— Пакінь, Дуся, — загаварыў Каранчук. — Гэта-ж калгасная справа. Няхай сабе сеюць.

Дуся бліснула чорнымі вачыма.

— Не дапушчу, не буду такім аўсом сеяць!

Угаворы не дапамаглі. Тады падрабавалі прыпалахаць:

— Ага, хочаш сарваць сядзібу! З раёна патрабуюць хутчэй пасеяць авёс, а трактарыстка су-проць.

Дуся стаяла на сваім:

— Што хочаце кажыце, а сеяць не буду!

І раптам ёй падумалася: «Адкуль узялося такое насенне? Я-ж сама бачыла ў свірне першагатунковы авёс. А гэта-ж адыходы. І чаму яны так настойваюць сеяць? Ці не таму, што пасля нічога не высветліш?»

Дуся забараніла адвозіць авёс у свіран і выклікала з праўлення камісію...

— А я і не падазраваў, што яны такое могуць зрабіць, — прызнаўся ўвечары Дусі Мікола Каранчук.

— Не надта-ж цябе абыходзіць калгас, — адказала Дуся. — А ў мяне ён ў самым сэрцы сядзіць. Таму і жулікаў выкрыла. І калі кожны з нас будзе стараным і пільным, то і калгас наш стане багатым.

А. ПУШКАРСКІ

Калгас «Ленінскі шлях»,
Дамачаўскі раён.

ШКОЛА МАЙСТЭРСТВА

У ДОБРАЙ славы — вялікія крылі. Хто з вас не чую пра выдатную жанчыну-працаўніцу, наватара, грамадскага дзеяча — Праскоўю Нікіцічну Ангеліну? Каму з вас не знаёма імя Паши Ангеліны, якая вось ужо дваццаты першы год стаіць на чале трактарнай брыгады — адной з лепшых у краіне?

У красавіку ў Стара-Бешаўскай МТС гасцяўала вялікая група паслядоўніц Ангеліны — жанчын-механізатарап нашай рэспублікі. Брыгадзіры Яніна Кухарэвіч з Круляўшчызенскай МТС, Маруся Новікова з Бельскай МТС, камбайнер Еўдакія Купрэйчанка з Лоеўскай МТС, трактарыстка Надзея Стараўйтава з Васілевіцкай МТС і многія іншыя — усе яны зрабілі далёкую паездку да сваёй старэйшай сястры, каб паглядзець, як яна працуе, зразумець «сакрэт» яе поспехаў, паслушаць параду больш вопытнага таварыша.

Быў гарачы час сяўбы, і таму, як і трэба было чакаць, Ангеліна не аказалася дома. Яна была на палявым стане, які знаходзіцца ў стэпе, кілометрах у паўтара ад сяла. Калі машыны пад'ехалі да вясёлага беленькага дома, непадалёку ад якога стаялі роўнымі радамі сельскагаспадарчыя прылады, на-сустрач вышла невысокая, сярэдніх год жанчына ў карычневым камбінезоне, з чорнай каракулевай кубанкай на галаве. Гэта і была Паша Ангеліна.

Цёпла прывітаўшыся, яна запрасіла гасцей у даволі прасторны пакой адпачынку трактарыстаў.

І вось беларускія механізатары вядуць з Праскоўяй Нікіцічнай шчырую гутарку. Гаспадыня знаёміць з работай брыгады, расказвае яе гісторыю.

Яна ўспамінае тыя гады, калі ў тутэйшых месцах толькі арганізоўваліся калгасы, калі на палі прышлі першыя «фардзоні». Маладая дзяўчына, Паша Ангеліна кінула выклік старым звычаям, асмеліўшыся пайсці на трактар. Адсталая людзі началі ёй помсіць. Тады Паша прышла ў палітадзел МТС і заявіла аб сваім жаданні стварыць трактарную брыгаду з адных дзяўчат. Яе падтрималі. Цяжка было, вельмі цяжка. Спачатку зусім раскісла. Зноў прышла ў палітадзел. «Зніміце з работы... Не спраўлюся»... Ангеліну супакоілі, абяцалі дапамагчы, і яна засталася брыгадзірам. А хутка на ўсю краіну прагучэў яе гарачы заклік: «На трактар, дзяўчыны!»

... Насця Пішчук слухае расказ Ангеліны і думае: «Як гэта падобна на мае першыя крокі! Так-



П. Ангеліна расказвае беларускім жанчынам-механізатарам аб вопыце трактарыстаў сваёй брыгады.

Фото В. Лупейкі
(Фотахроніка БелТА)

сама-ж села на трактар, калі ні ў сваёй, ні ў суседніх вёсках не было жанчын-механізатараў. Суседкі адгаварвалі: «Не твая гэта, Насцечка, справа. Хіба дзяўчыне трактар падпарадкуеца?» — А яна ўпартая стаяла на сваім, і не толькі сама працягвала працаўца, але падгаварыла сябровак і стварыла ў Дамачаўскай МТС жаночую трактарную брыгаду.

Ангеліна вядзе расказ аб tym, як расла слава яе брыгады, як працуе яна зараз.

— Прывіда нас не песьціць, — гаворыць гаспадыня. — Землі добрыя ў дзянецкім стэпе, ды вільгаці мала. У мінулым годзе ні аднаго дажджу не выпала. І ўсё-такі ў калгасе, дзе мы працуем, кожны гектар даў па 21 цэнтнеру пшаніцы, па 250 цэнтнераў кармавых коранеплодаў. Мы не чакалі міласцей у прыроды, мы яе падначалілі сабе высокай агратэхнікай ды зладжанай работай. У той год на кожны ўмоўны трактар прыпала амаль тысяча гектараў мяккага ворыва. Адкуль-же такая высокая выпрацоўка? У нас няма такіх выпадкаў, каб трактар стаяў у баразне з-за няспраўнасці. А гэта таму, што мы любім машыны, сочым за імі. А потым важна, каб трактар загружаліся на поўную магутнасць, каб калгас своечасова забяспечваў брыгаду ўсім неабходным, каб людзі былі вопытныя. І яшчэ адна вельмі важная ўмова: дысцыпліна. Без яе — кроку не зробіш.

А потым Праскоўя Нікіцічна вядзе пасланцоў з Беларусі па палявым стане, паказвае гаспадарку: нафтасховішча, машыны, запрашае ў сталовую, у спальні. Проста за станам — поле. Нехта зацікавіўся: чаму нідзе не відаць разор, такіх частых на нашых землях? Ангеліна загадвае завесці трактар і па-

казвае, як аруць і культивуюць у яе брыгадзе.

Другую дзяўчыну цікавіць:

— Што вы рабіце, калі аўтамат сеялкі адмаўляе?

— Золатца, у нас гэтага не бывае.

— А ў нас часта...

— Ды я такога трактарыста не выпушчу на работу.

... А назаўтра госці з Беларусі едуць у поле — туды, дзе працуе трактары. Едуць бяскрайнім дзянецкім стэпам, дзе ні лесу, без якога нямыслімы беларускі пейзаж, ні нават хмызнячку.

У Стара-Бешаўскай МТС беларускія механізатары знаёміліся з работай не толькі брыгады Ангеліны, але і іншых брыгад, цікавіліся, як рамантуюцца машыны ў майстэрнях, як живуць калгаснікі, як сеюць кукурузу квадратнагнездовым способам. Шмат цікавых сустрэч адбылося за гэтыя некалькі дзён.

І дзіўная справа: калі па дарозе ў Стара-Бешава нашы трактарысты гаварылі: «Ды тут прывіда сама за цябе ўсё зробіць. Такі прастор!», то, пабываўшы ў Стара-Бешаве, яны пераканаліся, што справа не столькі ў шырокіх масівах, колькі ў разумных людзях і ўмелых руках. У людзях, якія з толкам выкарыстоўваюць і дасягненні навукі і новую тэхніку, якія разумеюць, што патрабуе ад іх сення партыя.

Многае ўбачылі на Украіне беларускія механізатары, многаму навучыліся. Але, бадай, самым цудоўным было тое высокое пачуццё брацкай дружбы, якое акружала іх тут на кожным кроку. Такая сардэчнасць і шчырасць магчымы толькі паміж самымі блізкімі прыяцелямі.

С. МЕЛЬНІКАУ.



Лепшыя свінаркі-комсамолкі Ганна Мірончык і Лідзя Грак са сваімі гадунцамі.

Захапляюча работа

МАГЧЫМА, не паверыце, што спецыяльнасьць зоатэхніка — самая цікавая і захапляюча справа. Але мы ў гэтym упэўнены.

Я вельмі люблю сваю спецыяльнасьць. Жывёла здаецца мне кемным стварэннем. Яна разумее ласку, прывыкае да добрых адносін, не любіць грубасці. Вось чаму я стараюся прывучыць наших даярак, свінарак, цялятніц добра абыходзіцца з жывёлай.

Памятаю, на адным з першых заняткаў зоатэхнічных курсаў я спытала: што значыць добра адносіца да жывёлы? Лепшая даярка калгаса Кацярына Дзям'янаўна Бурак адказала:

— Мала прылашчыць карову, трэба своечасова яе накарміць, напаіць, падаіць. Усе кармы загадзя падрыхтаваць — сакавітыя нарэзаць, салому пасячы і апрацаўваць саманагрэвам. Трэба ведаць, чым пакарміць карову зімой, чаго дадаць летам, каб мець больш малака. Важна таксама пільна сачыць за чистатой станка і самой жывёлы.

Слухаючы такі адказ, я ад усяго сэрца радавалася за наших жанчын.

Акрамя Кацярыны Дзям'янаўны, у калгасе паважаюць таксама і іншых даярак: Веру Іванаўну Басалыгу і Веру Цімафееву Заяц. Яны працуюць з душой. Больш як па дзве тысячы літраў надойваюць яны ад кожнай каровы. А яшчэ больш даюць «Галоў-

ная» — 5 075 і «Галанка» — 3500 літраў малака ў год.

У калгасе больш трохсот дойных кароў. А за лета колькасць іх вырасце да чатырохсот. Наша задача — павысіць удойнасць, і мы гэтага даб'емся. Ва ўсіх кароўніках — аўтапайлкі, сёлета ўвядзем і электрадойку.

Ужо зараз мы клапоцімся аб папаўненні калгаснага стада, аб паляпшэнні пароднасці. Цялят адбіраем на племя з першага дня нараджэння. Остфрызаў і кастрамічоў давяраем вонкім цялятнікам: З. Капарысе і А. Барцэвіч.

Адабраныя на племя цяляты да шасцімесячнага ўзросту выпіваюць больш трохсот літраў малака, па восемсот літраў адгону, паядаюць каля двух цэнтнераў канцэнтрату і чатырох цэнтнераў сакавітага корму.

Паглядзелі-б, як растуць сасункі на палепшаным харчы! Штодня прыбываюць у вазе, на вачах вырастаюць у падцёлкі!

Так паступова калгас заводзіць племянную жывёлу, якая будзе больш прадуктыўнай, а значыць і больш прыбытковай. Агульны прыбытак ад жывёлагадоўлі ў мінулым годзе перавысіў мільён рублёў.

Значную долю прыбытку дала свінагадоўля.

Усе свінні ў калгасе — буйнай белай пароды, многаплодныя, хутка адкармліваюцца і даюць высокую ўбойную вагу. У нас каля ста

свінаматак. Многія з іх прывялі летась па дванаццаць парасята за апарос. Усяго на свінафермах калгаса больш сямісот свіней! У мінулым годзе выхад таварной свініны склаў 25 цэнтнераў на сто гектараў пахаці.

Лепшыя свінаркі калгаса — Г. Мірончык і Л. Грак — атрымалі летась па 16 парасята ад кожнай свінаматкі. Сёлета яны абавязаліся дабіцца большага прыплоду. Яны дабіліся і найвышэйшай па калгасу прыважкі свіней: па 700 грамаў у суткі.

Калісці казалі, што свіння — не пераборлівая: усё з'есць. Зраз нашы свінаркі тримаюцца прыказкі: «Свіння чыстату любіць». Таму ў свінарніках заўсёды чыста, кармы добра перамываныца.

На кормакухні ўстаноўлены кормерэзкі, клубнемыйкі. Адсюль да ферм праводзіцца падвесная дарога.

Каб стварыць вялікі статак, калгас павінен удвая павялічыць кармавую базу.

Шмат цікавых пытанняў узімае перад работнікамі жывёлагадоўлі. А калі настае час ацёлаў, апаросаў, акотаў — колькі тады клопату і хвалявання! Вось чаму я і кажу, што работа наша захапляе.

Жывёлаводы нашага калгаса прыкладуць усе сілы, каб выкананы задачы ўздыму жывёлагадоўлі.

М. ПРЫЛЕПСКАЯ,
зоатэхнік калгаса імя Дзержынскага.
Слуцкі раён Мінскай вобласці.



З вялікай любоўю вырошчвае статак буйнай рагатай жывёлы цялятніца калгаса Зінаіда Капарыха.

Фото Г. Ткачэнкі

ЗАДАВОЛІМ ПОПЫТ СПАЖЫЎЦА

ВЕЧАРАМІ над Мінскам ярка свецяцца агні светавых рэклам: «Купляйце шакалад і цукеркі вырабаў беларускіх цукеркавых фабрык».

Аднойчы ў магазіне я пачула адказ на гэтую рэклamu. Дзяўчына спытала ў прадаўца нейкія цукеркі маскоўскай фабрыкі. Прадавец прапанаваў купіць цукеркі фабрыкі «Комунарка».

— Купім, калі яны будуць такія-ж смачныя, як і маскоўскія, — адказала жартам дзяўчына.

Ад гэтай размовы мне стала трывожна: сапрауды фабрыка атрымала нямала нараканняў, наш шакалад і цукеркі яшчэ не заслужылі прызнання.

Вялікага пералому ў работе калектыву «Комунарка» дабіўся пасля ўказання V сесіі Вярхоўнага Савета СССР аб паляпшэнні якасці прадукцыі і расшырэнні асартыменту. Рабочыя абавязаліся даваць прадукцыю выдатнай якасці, павялічыць выпуск вырабаў тых гатункаў, якія карыстаюцца вялікім попытам. Ва ўсіх цэхах ідзе настойлівая барацьба за выкананне ўзятых абавязальстваў.

На адной з вытворчых нарад мы рашылі паслаць группу рабочых на прадпрыемствы Масквы і Ленінграда, каб павучыцца навейшай тэхналогіі.

На маскоўскай фабрыцы «Чырвоны Кастрычнік» пабывалі брыгадзіры цэха цукерак І. Кірльчук, Н. Буляк і інш. Паездка дала ім шмат каштоўнага. Нашы пасланцы азнаёміліся з дасягненнямі масквічоў, вывучылі тэхналогію раду вырабаў. Набытымі ведамі яны падзяліліся з рабочымі.

На фабрыцы працуе выключна жаночая моладзь. Многія работніцы праяўляюць творчую ініцыятыву, паляпшаюць тэхналагічны працэс. Першынство заслужана трymae шакаладны цэх, які ўзначальваеца Атанінай Паўлаўнай Лазаравай. Цэх з месяца ў месец паляпшае прадукцыю.

Фабрыка часта атрымлівала скаргі на тое, што шакалад мы выпускаем толькі вялікімі пліткамі. Атаніна Паўлаўна горача адгукнулася на прапанову даць шакалад у дробнай расфасоўцы. Спецыялісты распрацавалі тэхналогію новага віду прадукцыі. Зраз калектыву шакаладнага цэха выпускае шакалад пліткамі па 10, 25, 35 і 50 грамаў. Усе яны аформлены ў прыгожыя этикеткі (розныя казкі, віды новага Мінска і інш.).

А. П. Лазарава прывівае работнікам свайго цэха любоў да працы, чулыя адносіны да запатрабаванняў спажыўца.

Брыгады Любы Русак, Мар'і Чэрняк, Любы Чарнявец выпускаюць шакалад толькі выдатнай якасці. Загадам міністра харчовых тавараў СССР ім прысвоена званне брыгады выдатнай якасці. Гэтага ганаровага звання ўдастоены і шакаладны цэх.

Карамельны цэх выпускае ў прыгожых загортках найбольш любімую спажыўцом карамель: лімон, вішню, маліну са сліўкамі, Сібір, арэхавую, тэатральную і інш. Брыгада Ванды Стрэчань выпускае карамель толькі выдатнай якасці. К 8 сакавіка тав. Стрэчань узнагароджана Ганаровай граматай з занясеннем у книгу гонару. У карамельным цэху вялікай павагай карыстаецца брыгадзір штампуючага агрэгата Н. А. Міцкевіч. Яе брыгада выпускае карамель толькі выдатнай якасці і ў паўтара раза больш плана.

Цукерачны цэх, дзе начальнікам С. Ефімаў, майстрам М. Іваноўская, значна пашырыў асартымент шакаладных цукерак, выпускае новыя гатункі («Труфелі», «Тузік», «Медны коннік» і інш.).

Тэхнолаг цукернага цэха Іля Дубсан дапамагае рабочым дабівацца высокай прадукцыянасці працы, павышэння якасці цукерак. Не выпадкова яе змена заваявала званне змены выдатнай якасці. Маладому спецыялісту трэба яшчэ шмат працеваць,



У цэху гатовай прадукцыі вышэйшых гатункаў Мінскай фабрыкі «Комунарка». Лепшыя расфасоўшчыцы В. А. Лукашэвіч і Л. Ц. Жукава.

Фото Г. Ткачэнкі

каб утрымаць гэтае званне. Але яна мае добрых памочнікаў-брыйгадзіраў Ніну Зіновіч, Надзею Парфёнчык. У цэху таксама добра працуе тэхнарук Мар'я Пеўзнер. Яна перадае свае веды маладым рабочым. Цэх выпускае зараз прадукцыю, якая карыстаецца шырокім попытам.

Наша фабрыка выпускала «Залатыя ключыкі» або вельмі цвёрды, або вельмі цягучы. Цяпер удалося знайсці «залатую сярэдзіну». Значных поспехаў у гэтай справе дабілася брыгада Мар'і Касцевіч, якой прысвоена званне брыгады выдатнай якасці.

Раней ірыс «Залатыя ключыкі» адпускаўся толькі магазінамі Мінска, цяпер-же мы маем магчымасць штодня адгружаць яго гандлюющим арганізацыям рэспублікі і за яе межы.

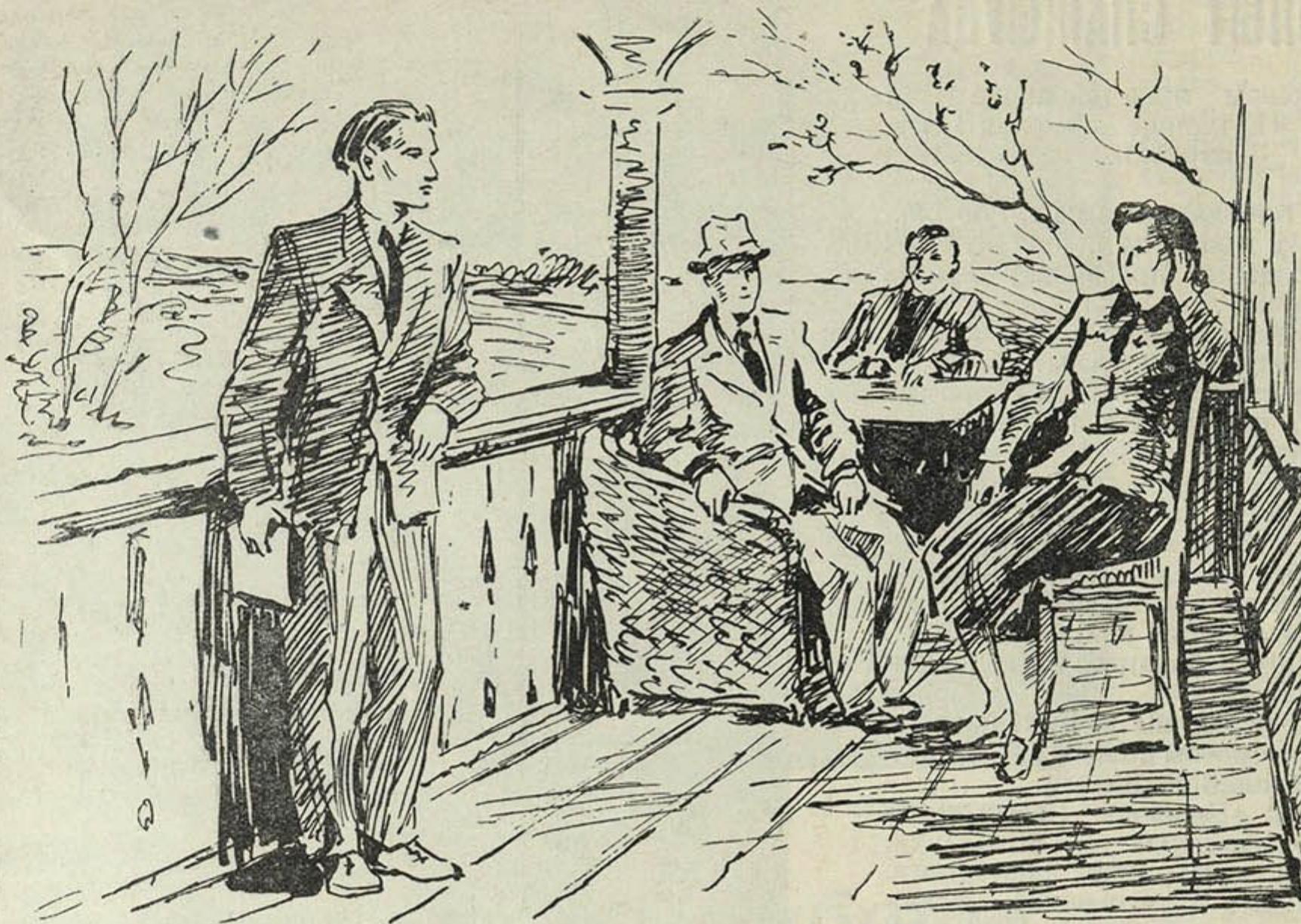
Мы стараемся даць спажыўцу прадукцыю смачную, але не можам яе прыгожа аформіць. Літаграфія Міністэрства прамысловасці харчовых тавараў БССР далёка не задавальняе нашых патрэб як па колькасці прадукцыі, так і па якасці аформлення.

План першага квартала фабрыка значна перавыканала. Дадаткова выпушчана прадукцыя больш як на пяць мільёнаў рублёў.

Цяпер я без трывогі гляджу на яркія заклікі светавых рэклам купляць прадукцыю кандытарскіх фабрык Беларусі. Наадварот — я здаволена. Наша фабрыка пачала працеваць лепш. Працоўныя рэспублікі ахвотна купляюць наш шакалад і цукеркі.

Партыя і ўрад паставілі перад работнікамі прамысловасці адказную задачу — поўнасцю задаволіць узрастаючы попыт насельніцтва на харчовыя прадукты. Калектыв нашага прадпрыемства прыкладзе ўсе сілы, каб з гонарам яе выканаць.

М. ПАСТУШОНAK,
дывэрктар фабрыкі «Комунарка».



Аршанская полька

А. АСІПЕНКА

Снег яшчэ не растаяў, па начах ціснулі моцныя марозы, але вясна ўжо адчувалася ва ўсім: і ў сінеблакітным небе з бляявымі лёгкімі, як пух, воблачкамі; і ў гарэзлівым ветрыку, які пах вільгацию і маладымі смалістымі пупышкамі дрэў; і ў звонкім капякы з дахаў; і нават у тым, як асядаў, чарнеў, рабіўся наздраватым снег. Але асабліва напамінала пра вясну сонца. Сляпуча белае, з ледзь улоўным чырванаватым адценнем, яно павольна і ўрачыста плыло па небе ў блакітнаматавым марыве і толькі перад самым заходам рабілася пунсовым: тады здавалася, быццам нейкі мастак нядбайнай рукой размаляваў пад пурпур віхрастыя хмаркі.

З адлігай парушыўся звычайны ход жыцця ў доме адпачынку «Бесядзы». Каток растаяў, снег наліпаў на лыжы і стала немагчыма ездзіць па лесе. Некалькі дзён мы займаліся тым, што хадзілі на станцыю сустракаць і праводзіць поезд, але дрэнна наезджаная дарога хутка раставала, ногі правальваліся і неўзабаве прышлося адмовіцца ад пагулянкі.

На наша шчасце, была ў доме адпачынку адкрытая з поўдня веранда. Вось тут аднойчы зусім выпадкова сабралася кампанія, і завязалася вельмі жывая гутарка. Назаўтра ўсе зноў сабраліся на верандзе. Хутка яна ператварылася ў своеасаблівы клуб.

Размову заўсёды пачынаў круглагаловы, з доўгімі валасамі філолаг. Што-б ні прачытаў ён у часопісе або ў кнізе, усяму здзіўляўся: адно лічыў незвычайным і нават геніяльным, другім абураўся, але і ў тым і ў другім выпадку даваў волю свайму красамоўству.

У той дзень тэмай спрэчак была афіцыянтка Нюся — чарнавая, тоненкая, прыемная з твару дзяўчыны.

Некалькі дзён назад пайшлі чуткі, што Нюся закахалася і, магчыма, к канцу змены справіць вяселле. Гэтая падзея і была цяпер тэмай размовы. Як заўсёды, гаварыў філолаг.

— У скораспелых шлюбах ёсьць свая рамантыка. Чалавек нібы іграе ў латарэю. Не дзіва, што нечаканасцей сустракаецца шмат.

— Але тут нечаканасцей не будзе, — перабіў яго тынкоўшчык. — Гэты хлюст пакіне яе адразу-ж, як толькі сядзе ў поезд.

— Тады трэба папярэдзіць Нюсю, — горача заяўіў нізенькі, кругленкі, як агурук, ветэрнайны фельчар.

Мал. Л. Шчэмелеўа

хай маўкліва, і незразумела было, ці проста лічыць спрэчку залішняй.

— Цікавы ў нас быў летась выпадак, — пачаў ён, і мы здзіўлена пераглянуліся. — Хоць, можа, і не зусім складна але раскажу.

— Паслушаем, што скажа наш маўклівы Федзя, — падтрымай яго філолаг.

— Я сам з Аршаншчыны. Працаваў летась на трактары ў вёсцы Кужаль. Яна славіцца тым, што там вельмі добра польку танцуюць. А на Аршаншчыне полька — своеасаблівая. Вось у нашым доме адпачынку польку праста пеша ходзяць. А там — нібы віхор у хату ўляціць, калі некалькі пар выйдуць на круг.

— Ты, Федзя, карацей, — перабіў неспакойны ветфельчар. Але яго папрасілі не перашкаджаць.

— Я раскажу па-парадку. Спачатку пра польку. У Кужалі полькай пачынаецца і канчаецца кожная вечарынка. Калі ты, скажам, не танцуеш полькі, дык лепш сядзі дома. А трэба сказаць, што не кожны можа вытрымаць тэмп аршанскай полькі. Іншы пройдзе пару кругоў і не можа ног пераставіць. нібы цэлы дзень хадзіць за плугам. Але ніхто не танцеваў польку так, як Наташа Чаромхіна. Бывала, гарманіст стоміца, партнёр літасці просіць, а Наташа толькі смяеца. «Вам-бы, кажа, на Магілёўшчыне жыць. Там так танцуюць польку, што можна спаць на хаду».

Вельмі вострай была яна на языке. Калі хто часам не патрапіць ёй у такт, дык на ўсю вечарынку зняславіць. Таму не кожны адважваўся з ёй танцеваць. Затое не было ў вёсцы хлопца, які-б не закахаўся ў Наташу.

— І вы ў тым ліку былі? — усміхнулася Клава.

— Што ўтойваць: і я шчасця таго паспытаў, — праста адказаў Федзя. — Але справа ў тым, што каханне было безнадзеяна. Ні аднаму з хлопцаў не аддавала яна перавагі.

— Ды як-жа гэта? — не вытрымаў тынкоўшчык. — У такіх выпадках трэба на чыстату размову весці.

— Адзін быў такі — Вадзім Тулік. Больш за ўсіх заляцаўся, дык яна яму сказала, што ён занадта ўжо прэсны, што з ім цяжка і тры дні пагуляць! «І наогул ты мне пра каханне не кажы. Ведаю, што калі-б мяне хто пакрыўдзіў, дык ты не за-

— Ці не задумалі адгаварваць? — іранічна глянуў на яго філолаг.

— А чаму і не, калі неабходна. Нельга-ж дапусціць, каб нейкі нягоднік псываў жыццё тайкай сталай прыгожай дзяўчыны.

— Ай-яй-яй, які высокі штылы! Ты ёй толькі скажы, дык яна табе такую апляву хаваць, што не хутка забудзеш. Упэўнены, што Нюся добра ведае пра недахопы свайго каханка, аднак не адмаялецца ад яго. Нарэшце, дзяўчыні прыгожае грубая мужчынска сіла. А вы ах, ды ох.

— Гэта нахабная хлусня, — абурылася маладзенькая юрыстка. — Я добра ведаю, што Нюся і не здагадваецца, каго кахае. Не дапамагчы ёй — не толькі несумленна, але і злачынна.

Філолаг насмешліва глянуў на юрыстку.

— Вядома, шаноўная Клава: з пункту погляду кодэкса вы маеце рабцыю. Але не забывайце, што жыццё не ўціскаецца ні ў якія кодэксы.

Нечакана азваўся вяснушкаваты шырокаплечы хлопец. Дасюль ён слу-

ступіўся-б. Давай, — кажа, — праста сябраваць». Ну, Вадзік і таму быў рады.

У Кужалі здаўна ладзіліся вечарынкі пры заканчэнні касавіцы. На лузе звычайна абводзіўся круг, абсаджваўся дрэвамі, пасярэдзіне запальвалася вогнішча, і да раніцы моладзь гуляла: танцевалі, спявалі, забаўляліся. Летась сенакос закончыўся рана. Таму свята надумалі справіць асабліва ўрачыста. А вогнішча расклалі такое, што відаць было за дзесяць кілометраў.

Дзяўчаты адкрылі вечарынку прыпейкамі. Завадатаем у іх была Наташа. І якіх толькі гульняў не выдумляла яна ў той вечар, а ўжо танцевала так, як ніколі. Ды і ўсе мы скакалі шмат, а пад раніцу зусім стаміліся. Адна Наташа не ведала стомы. Вось яна вышла на круг і стала над намі смяяцца:

— Эх вы, гора-танцоры, замарыліся, небаракі! Відаць, мне не давядзеца ў ахвоту патанцеваць. Слова гонару, расцавала-б таго, хто на развітанне станцеваў-бы са мной сапраўдную аршанскую польку.

Лёгка прытульваючи, яна падбегла да гарманіста.

— Сыграй, Вася, самую хуткую. Адна пайду танцеваць.

А сама задзірыста-звонка смяеца.

На такую абраузу адказваць можна было толькі справай. Вадзік сабраўся быў ужо выйсці на круг, як да Наташи падскочыў чорны, як цыган, хлопец. З-пад нядбайна насунутай шапкі ліха выглядаў кучараўсты чуб. Мы неяк і не зауважылі на вечарынцы пабочных. Вадзік зблізіў і спыніўся ў нерашучасці. А чарнявы хлопец не па-нашаму смела запрасіў Наташу да танцу.

Наташа насцярожылася. Але хутка справілася з сабой і задзірыста моцна сказала:

— А ці ўмееце-ж вы танцеваць?



Вадзік павярнуўся і паволі пайшоў.

— Прашу, каб падвучыла, — адказваў хлопец, адразу перайшоўшы на ты.

— Ну, добра. Толькі ўмова такая: як зморышся, то крычы мацней, бо магу і не пачуць.

Вася прабег пальцамі па ладах, расцягнуў меж, і адтуль выплеснулася запальная мелодыя полькі. Яна намагалася вырвацца з натоўпу, які цесна абкружыў танцораў і гарманіста, але не магла, як і тая пара, што павольна ішла, пагарджаючы тэмпам музыкі.

Наташа адыходзіла назад лёгка і прыгожа, а следам, зграбна падтрымліваючи яе за талію, пружыністым крокам ішоў чарнявы хлопец. Нам не верылася, што так пачынаецца полька, хоць самі пачыналі яе з такой праходкі.

Музыка мацнела, набірала тэмп, так што ўжо самі ногі пачыналі прытульваць на месцы. Наташа нешта сказала партнёру, глянула на яго знізу ўверх ласкавым позіркам. У адказ ён кінуў галавой і зрабіў яшчэ некалькі кроکаў. Потым на адно толькі імгненне прытымаў Наташу, парайшуся з ёю, і цяпер яны ў такт музыкі, нібы навыперацкі, але моцна тримаючыся за руکі, прабеглі з поўкруга. Нечакана хлопец прытульнуў і хутка закружыў Наташу. Іншая дзяўчына ад нечаканасці «згубіла-б нагу», але Наташа паспела за партнёрам. Здавалася, нехта падаваў ім каманду. Так пайталася некалькі раз, і заўсёды Наташа лёгка пераходзіла з аднаго тэмпу ў другі.

Танец ужо набыў такую шпаркасць, што абодва партнёры праста прыпадалі да зямлі на крутых паваротах. Мы баяліся, што калі адзін аступіцца, то абодва грымнуць вобземлю. Танцоры, не суцішаючы тэмпу, праляцелі адзін, другі, трэці круг. Наташа мільгала ў паветры, бы той матылёк. Квяцісты канец яе касынкі трапятаў на ветры, пакуль не зачапіўся за лацкан хлопцава пінжака. Але вось абодва спыніліся і ўпэўнена, лёгка пайшлі па кругу. Зноў хлопец вёў яе перад сабой, і зноў яна зірнула на яго доўгім праніклівым поглядам. І зноў шалёны тэмп танцу, і зноў кароткі прыпынак, і зноў шалёны тэмп.

— Найшла каса на камень, — прамовіў нехта.

Раптам мы зауважылі, што на самым роўным месцы на-га Наташи зачапілася за нябачную перашкоду і не паспела ў тант. Потым аступілася ў другі, у трэці раз...

— Здае Наташа, — шапнүў Мікола Тупікаў.

Але Наташа не хацела здавацца. Яна толькі мацней схапілася за рукаў хлопцавага пінжака. А той і выгляду не падаў: парайшуся з гарманістам і крикнуў:

— Давай жыцця, Вася!

Што і казаць, мы радаваліся, што выратавана ўрэшце наша мужчынская гордасць. Наташа аказалася пасаромленай. І варта, не смейся! Мы нават сталі прасіць Васю, каб хутчэй іграў. Няхай сама запросіць літасці, як дабівалася таго ад невядомага нам хлопца.

Вася ледзь паспяваў перабіраць лады. Ён іграў цяпер самую прымітыўную мелодыю, бо на большае ў яго нехапала спрыту, і ўсё-ж гармонік захліпаўся.

— Годзе, хопіць, — раптам пачулі мы голас Наташи.

Гармонік змоўк, хлопец спыніўся. Наташа ледзь трымалася на ногах. Хлопец падтрымліваў Наташу за талію, а яе рука ляжала ў яго на плячы.

Наташа, відаць, хацела пайсці, але не магла адважыцца, бо кружылася ў галаве. Тады хлопец прытуліў яе да сябе. Яны пайшлі на вёску. Наташа пакорліва прыхінулася да яго, а ён падтрымліваў яе пяшчотна, ласкова.

Мы, здзіўленыя, маўчалі.

— Ну, бачылі, як трэба? — парушыў маўчанне Мікола.

— Памаўчы лепш, а то... — вызверыўся Вадзік.

— Прамаргаў дзяўчыну і злуецца, — пагардліва зауважыў Мікола.

Вадзік сціснуў кулакі. Мы думалі, ён кінешца біцца. Але Вадзік павярнуўся і таксама пайшоў на вёску. Разыходзіліся ўсе панура.

— Хто-ж гэта? — пыталіся хлопцы.

— Новы фінагент, — адказаў Толя

Кучык, які ўсё ведаў. — А Вадзіка шкада.

— Адлупцаваць яе трэба, вось што, — загарэўся спакойны Антон Кучмель. — І яго заадно...

— Скажаш...

Пагаварылі і разышліся. Дзён праз пяць я сустрэў Наташу ў полі. Здалося мне, што яна нават папрыгажэла: вочы блішчаць і ўсмешка такая нямелая па твары блукае. Толькі вельмі ўразіла мяне, што ў дзяўчыны прапала была гарэлівасць. «Закахалася, відаць, у фінагента», — падумаў я і ўвечары расказаў хлопцам пра свае назіранні. Вадзік наспіўся, і я пашкадаваў сваіх слоў. А Толік, нібы нічога не разумеючы, зауважыў:

— Дзіва, што какае. Не дарма-ж усе гавораць.

— Ты-б менш развесваў вушки, — абўрыўся Вадзік.

— Пакіньце, хлопцы, сварыцца. Мала што гавораць. Наташа не такая, — загаманілі мы.

— Не такая? — не здаваўся Толік. — А ты ведаеш, хто гэты фінагент? Ён, можа, пяць жонак меў. А Наташка захадзела быць шостай. З комсамола-ж яго выключылі. Ну і дурні вы, Богу на яе маліліся...

— Калі ты зараз-жа не сціхнеш, дык я цябе так адсвянчу, што свету не ўбачыш, — прыграіў Вадзік, падняўся і пайшоў.

Праз нейкі час ішоў я вуліцай калі дома Наташи. Хоць сцямнела нядаўна, але і ў трох кроках ужо нічога не было

відаць. Чую ў кветніку галасы. Я прайшоў было міма, але раптам пачуў голас Вадзіка. Тады я спыніўся. Чаго ён тут?

Наташа злосна, абурана перабіла Вадзіка:

— Што ты мне за ўказчык? Якая табе справа да нас? Знайшоўся апякун. Без цябе ведаю, што раблю. Вось кахаю яго ды ўсё! І нікому да таго няма справы. Можаш ісці. Чуеш? Зараз-жак!

Я чуў, як Вадзік устаў. Мусіць, пастаяў перад ёю, бо доўга не паказваўся з брамкі.

Мне было сорамна за Вадзіка і, каб не сустракацца, я прыспешыў крок.

Неўзабаве пасля таго мы сядзелі на беразе рэчкі. Хлопцы толькі што купаліся і цяпер грэліся на сонцы. Ніхто і не заўважыў, як да нас падышоў фінагент. Сеў побач, выцягнуў пачку «Казбек», даў усім закурыць. Вадзік спачатку хадзеў адмовіца, але таксама ўзяў папяросу, закурыў і адварнуўся.

Не памятаю, як і хто пачаў размову пра вечарынкі, пра каханне. Фінагент сядзеў і з пагардлівай усмешкай слухаў нашы спрэчкі. Нарэшце, ён не вытрымаў і важна, каб не пярэчылі, сказаў:

— Усе дзяўчата адноўкавыя.

— Значыць і твая Наташка таксама?.. — запытаўся хтосьці.

— Вядома, і яна. Хоць і лепшая крыху ад іншых. Цяпер ліжакца, а замуж пойдзе — будзе мужа ашукваць. Ну, ды мяне не абдурыш. Я не з тых, хто на кручик трапляе. Стрэлянага вераб'я, як кажуць, на мякіне не правядзеш. Без дзяўчата, вядома, нудна. Толькі яны хутка надакучваюць.

— Наташа не такая, — нясмела заўважыў хтосьці.

— Не такая, — фінагент зарагатаў. — А адкуль ты, парсюк гэтакі, ведаеш? Ды яна...

Ён нахабна, цынічна плюніў.

І тут здарылася тое, чаго ніхто не чакаў. Вадзік падняўся, у пазетры мільганула яго рука, і плоская, як блін, шапка фінагента пакацілася ў раку. Яшчэ ўзмах — і зноў звонкая аплявуха. Далей Вадзік павярнуўся і паволі пайшоў.

— Ну, цяпер Вадзіку не паздаровіца, — гаварылі хлопцы.

А ў нядзелю ладзілася вечарынка. Мы вырашылі Вадзіка барабаняць. На вечарынку прышлі разам і стаялі ўесь час поплеч. Насупраць нас з групай дзяўчата стаяла Наташа. Вася зайдраў польку. Фінагент, знарок задраўшы галаву, пайшоў да Наташи. Узяў яе за руку, нават не спытаўшы, ці хоча яна танцаваць. Але Наташа ледзь не вырвала сваю руку і, таксама ні слова не сказаўшы, пайшла да Вадзіка і, быццам між імі нічога ніколі не было, сказала:

— Пойдзем, Вадзік, станцуем.

Вадзік гэтага не чакаў і стаяў, не вedaючи, што рабіць. Тады мы падстурхнулі яго. Ён узяў руку Наташи, спачатку ня смела, а потым рашуча ступіў на круг.

— Выходіць, Наташа ведала пра інцыдэнт з фінагентам? — спыталася ў Федзі Клава.

— Ведала. На вёсцы нічога не схаваеш, — адказаў Федзя.

— Упэўнены ў тым, што Вадзік на ёй ажаніўся, — сказаў філолаг.

— Не... Пакуль не... Ды я не к таму. Шанаваць чалавека трэба.

СЯЛБДО УСТВА

Вось і Каменныя Лавы...

Шырокая паласа лесу на ўзвышшы, мост праз рэчку, край шырокага поля... Адсюль ужо можна ўбачыць дах знаёмай хаты, а пры ёй стройную бярозку.

Агата Зыкава два тыдні не была на вёсцы. Нядоўгая адлучка. Але для чалавека, які амаль усё жыццё бязвыезна пражыў на адным месцы, — тэрмін значны. З групай беларускіх калгаснікаў яна пабывала на Украіне — у жытомірскіх ільнаводаў. Украінскія хлебаробы радасна прынялі гасцей. Для іх былі адчынены дзвёры ўсіх дамоў, шырокія расхінuty сэрцы. Беларускія прадстаўнікі вучыліся ў сваіх братоў, перадавалі ўсё самае каштоўнае са свайго волыту.

Агата Ларыонаўна пазнаёмілася са знатнымі украінскімі ільнаводамі Саух і Заіка, пасябравала з лепшай звеннявой калгаса імя Дзімітра Наваград-Валынскага раёна Мартай Кірчун. Пасябравала так, што і расстаница было цяжка. Сваю дружбу ільнаводкі змацавалі дагаворам на соцыялістычнае спаборніцтва за высокі ўраджай ільну. І тое, што яна там убачыла, жыло зараз у думках і хвалявала яе.

У калгасе з дня на дзень чакалі свайго пасланца.

Чакалі ад яе аднаго: яхай раскажа, ці праўда, што ў перадавых калгасах Жытомірскай вобласці тона валакна з гектара звычайнім ураджаем лічыцца? Калі-ж гэта праўда, дык у чым справа, што там за зямля, што за ўмельцы на ёй працујуць, як такія дуды робяць?

Зыкава прывезла з сабою ўзор жытомірскага ільну. Паказала сваім калгаснікам шаўкавістae, незвычайна доўгася валакно.

— Якое хараство...

І расказала ўсё па-парадку: і якім насеннем там сеюць, і як глебу апрацоўваюць, і як пасевы даглядаюць, і якія даходы ад ільнопрадукцыі калгасы і калгаснікі атрымліваюць.

— Там глеба, што кій у яе ўваткні, дык вунь якое дрэва ўзнімецца... — пачаў хтосьці.

— Няпраўда, — запярэчыла Агата, — і глебы там не вельмі ад нашых розніцца. Падзол таксама ёсьць.

І зноў ішла па руках кулітка цудоўнага валакна. І зноў пытанні: як і чаму? Размовы раслі, пераходзілі ў гарачую спрэчку. Брыгадзір паляводчай брыгады Міхаіл Грышчанкоў падліваў масла ў агонь:

— Я так тэтую справу разумею: жытомірскія ільнаводы маюць такія-ж умовы як і мы. У іх гектар дае тону валакна, а ў нас усяго тры-чатыры цэнтнеры. Чаму? Не наўчыліся мы яшчэ лён вырошчаць...

Тады Агата Ларыонаўна сказала:

— Згодна з табой, Міхаіл Змітравіч. Гэта мы і самі ведаем. За навукай і вопытам пасылалі мяне да украінскіх ільнаводаў. Праўленне калгаса і ты, брыгадзір, скрозь пальцы на лён глядзелі — вось у чым бяда. Адвялі мне ў залеташнім годзе гектараў дваццаць зямлі, калі трыццаці чалавек вылучылі і кажуць: «Заваёўай, Ларыонаўна, высокі ўраджай». А потым на ўсё рукоў махнулі. Пра лён успомнілі толькі восенню, калі здаваць яго дзяржаве патрэбна. А хіба гэта парадак?

Высокая, у доўгай вязанай кофце, Агата стаяла калі стала, аглядаючы прысутных вясёлымі вачымі.

— А са звяном Марты Кірчун я дагавор на соцыялістычнае спаборніцтва заключыла. Думаю, правільна зрабіла, — не то паведаміла, не то спыталася яна ў прысутных.

— Правільна, Ларыонаўна, — прагулі гаварыла.

— Не толькі за сябе і за сваё звяно ставіла подпіс, — наказваючы дагавор, гаварыла яна, — а і за ўесь калгас. Будзем працаўаць так, каб потым можна было з чистымі сэрцамі прыняць дарагіх гасцей з Украіны.

Барацьбу за адменны ўраджай звяно Зыкавай начало адразу-ж пасля яе прыезду. Канюшынічча ў калгасе было мала, і лён прыміліся сеяць па ўгноеным іржышчы. Восенню ўчастак узаралі трактарнымі плугамі з перадплужнікамі.

— Добра толькі зябліва вядзіце, — папярэдзіла звенява трактарыстаў.

У зімовыя дні звяно збірала попел, птушыны памёт, рыхтавала насенне. Усе члены звяна рэгулярна наведвалі гурток, дзе вывучалі перадаваючы агратэхніку.

І вось дыхнулі ўсплыя поўднёвым вятры, а за імі прышла і доўгачаканая вясна. Як толькі паспела глеба, участак пракультывавалі ў адзін след, упонерак ворыва, потым унеслі мінеральныя ўгнаенні, сабралі з поля карэнішчы пырніку.

Сеялі лён два дні ў раннія тэрміны спецыяльнымі сеялкамі. Шмат клопатаў было тады звіну, але іх яшчэ пабольшала, як пасяялі лён. У першую дэкаду мая пачаліся замараўкі.

— Што-ж, Ларыонаўна, будзем рабіць? Лён-жа можа загінуць, — пыталі ўсхаўляваныя сяброўкі.

— Будзем мульчыраваць тлебу і зберажем пасевы.

Хутка насталі ўсплыя дні. Лён выкінуў першыя лісточки. Звіно падкарміла яго аміачнай салетрай. А калі раслінъ дасягнулі 6—10 сантиметраў, прапалолі ўчастак і зноў падкармілі сумесцю з попелу і птушынага памёту. Лён рос на славу.

— Адменны будзе лянок, — гаварылі калгаснікі.

...Бяскрайні блакітна-зялёны дыван злёгку калышацца над подыхам ўсплыга ветру. Лён цвіце!

Якое гэта хараство! Здаецца, шырокое калгаснае поле злілося з празрыстым блакітным небам. Цэлы-б дзень глядзеў на яго, любаваўся. І ў вачах Агаты столькі радасці! Даўгунец вырас вышэй пояса.

Але аднойчы з-за лесу выпаўзла вялізная чорная хмара.

Хмара абклала ўсё неба і лінула патокамі вады. Калі дождж спыніўся, члены звіна прыбеглі на ўчастак. Лён падлёт, нібы па ім каталі бярвенні.

— Не хвалюйся, Ларыонаўна, — супакойвалі Агату Зіна Полазава, Надзяя Грышчанкова, Марыя Пракапенка, а ў саміх сціскалася сэрца, вільготнымі рабіліся очы.

Не ведалі жанчыны, якія меры прымаць. Але на шчасце з'явілася Антаніна Курлыпа — аграном.

— Лён трэба ставіць на падпоркі, — прамовіла яна.

І звіно дружна ўзялося за нялёткую працу. Паднялі лён на плошчы ў 10 гектараў і выратавалі.

Церабілі ў раннія ваксовай спеласці. Разаслалі пад жнівенскія росы. Цеплыня і вільгаць не давалі саломцы на доўга залежвацца. Праз шаснаццаць дзён трасту паднялі, адсартавалі і адправілі на ільнозавод.

Амаль усю трасту здалі другім нумарам. Пры падліку выявілася, што кожны гектар даў па сем цэнтнераў валакна і па шэсць насення; з паасобных участкаў сабралі па 9 цэнтнераў валакна і па 8 насення. Такіх паказчыкаў у мінульым годзе не дасягала ні адно не толькі ў калгасе, але і ў раёне.

...Белыя сцены хат зязоўць у промнях электралімпачак. За сталом сядзіць гаспадыня Агата Ларыонаўна з сяброўкамі. Тут і 65-гадовая Ганна Дымкова і Наста Грышчанкова і самая маладая — Зіна Полазава. Сёння яны падводзяць вынікі працы.

— Лён вырасцілі нядрэны, — гаворыць звінівая. — Але можна было дабіцца і лепшых паказчыкаў. Крыху мінізатары падвялі — не ўсюды добра пракультывавалі ўчастак, крыху падвяло праўленне — занізіла норму высеву, крыху і самі падкачалі — мала нарыхтавалі ўтнаення.

У хату заходзіць калгасны паштальён.

— Прывітанне вам з Украіны, — гаворыць ён.

Агата Ларыонаўна ўскрывае канверт.

— На, Зіна, чытай, — просіць яна, — а мы ўсе паслушаем.

«Прывітанне, дарагі сяброўкі! Віншаем вас са святам — 300-годдзем уз'єднання украінскага і рускага народу!»

Ліст канчаўся так:

«Летась наша звіно з кожнага гектара свайго ўчастка атрымала па дзесяць цэнтнераў ільновалакна і па сем і сем дзесятых цэнтнераў ільнонасення. Якія вынікі ў вас? Напішице нам».

І ў той-же вечар звіно адпісала жытомірскім сяброўкам:

«Выконваючы ўзятыя ў спаборніцтве абавязацельствы, мы ў гэтых дні старанна рыхтуемся да веснавой сяўбы. На нашым участку поўнасцю ўзята зябліва. Ужо нарыхтавана



Нядоўна ў гасцях у ільнаводаў Давыд-Гарадоцкага раёна Брестскай вобласці пабывала знатная ільнаводка Украіны звінівая калгаса імя Сталіна Жытомірскай вобласці Ефрасіння Архіпайна Саух. У гутарках з калгаснікамі і на раёнай нарадзе передавікоў-ільнаводаў Е. А. Саух падзялілася вопытам вырошчвання высокіх ураджаяў. Яна расказала аб tym, як у мінульым годзе ёе звіно з адной і той-же плошчы сабрала два ураджай ільну і атрымала пры гэтым па 25 цэнтнераў ільновалакна і 8 цэнтнераў насення з гектара.

На здымку: калгаснікі сельгасарцелі імя Молатава Давыд-Гарадоцкага раёна падносяць Е. А. Саух хлеб-соль.

Фото В. Германа
(Фотахроніка БелТА)

многа попелу, птушынага памёту. Завозім мінеральныя ўгнаенні. На занятках агратэхнічнага гуртка, якім кіруе наш аграном Антаніна Курлыпа, упартая павышаем свае веды. Сёлета мы спадзялемся вас аярэдзіць, сабраць больш тоны валакна з гектара на ўсей плошчы».

Заканчваўся ліст словамі:

«Мы радуемся вашым дасягненням у вырошчванні важнейшай тэхнічнай культуры — ільну. На вашым вялікім вопыце мы вучымся атрымліваць высокія ураджая. Няхай наша дружба будзе сведкай непарушнай дружбы народаў любімай Радзімы. Запрашаем вас да сябе ў гості. Будзем рады вашаму прыезду».

«Атрымаць па тоне валакна з гектара!» — за гэта настойліва змагаецца зараз звіно Зыкавай.

Кожны вечар па вуліцах вёскі Каменныя Лавы ўспыхваюць тірлянды электрычных агнёў. Лямпачкі Ільіча гарыця ярка ва ўсіх хатах. Пра матутнасць вольнай працы гаворыць гэтае свято.

I. ПАТАПАЎ, B. МАЗІЛІН,

Калгас імя Кірава, Шклоўскі раён,
Магілёўская вобласць.

9

Гарадзішчанская
ордена Леніна
бібліотека ССР
ім. В. І. Леніна



Квітнє Україна

КІЕУСКІЯ вуліци ў квітні каштанаў. Іх свечы выразна бляеюць на далікатнай зеляніне лісцяў. А за горадам — ізумрудныя прасторы палёў. Радаснае свята вясны. І ў душах людзей такая-ж радасць. Май 1954 года!

Гістарычныя дні 300-годдзя свайго ў'єдання з Расіяй Україна сустрэла ў зязні славы.

Магутны росквіт усюды і ва ўсім. Гмах Днепрадзержынскага металургічнага завода, гіганцкія крыллі абагачальных фабрык Крыварожскіх руднікоў, копры Данбаса, поўныя святла і паветра залы цехаў на заводах машынабудавання Кіева, Харкава, Львова, Краматорска...

Знаёмыя ўсяму свету сілуэты плаціны Днепрагэса, стройныя каркасы Кахоўскага гідравузла...

Вясёлыя паточкі чарнавіцкіх і каламайскіх тканін, майстэрскія інкрустацыі мukachéuskіх мэбельшчыкаў, бессмяротны жывапіс бараўніскіх фарфоршчыкаў...

Мяніючыя сваё аблічча украінскія сёлы, увянчаныя электратрансфарматарамі, радыёмачтамі, лопасцямі ветрарухавікоў, манументальнымі вежамі жывёлагадоўчых двароў. Пшаніца вышэй чала-века, кукуруза як лес, тлустыя чароды жывёлы... Абцяжараныя фруктамі сады і вінаграднікі, сраўстыя ўсплескі рыб у празрыстых водах штучных сажалак...

Ва ўсіх гэтых цудоўных пладах

радаснай працы саракамільённага украінскага народа — мудрае кіраўніцтва Комуністычнай партыі, брацкая дапамога рускага і ўсіх астатніх народаў, якія насяляюць наш Савецкі Саюз.

Спрадвеку апіраючыся на брацкую руку, у барацьбе і працы адчуваючы таварыскі локаць, украінскі народ заваяваў сваю дзяржаўнасць і незалежнасць, уз'еднанне ўсіх сваіх зямель, шчасце і свабоду.

Шмат этапаў ад Пераяслаўскай Рады да наших дзён. Палтаўскі бой са шведамі. Напалеонаўская нашэсце. Сценька Разін і Кармелюк. Дзекабрысты. Барыкады 1905 года. Баі Вялікага Каstryчніка. Соцыялістычны будоўлі першых пяцігодак. Подзвігі Вялікай Айчынай вайны. Гераізм пасляваенных год.

Усё падзелена разам: апошні паходны сухар і шынель на дне сырога акопа; цяжкасці ратнай і мірнай працы; горыч часовых паражэнняў і радасці здабытых перамог.

Рускія і беларускія пабрацімы змагаліся ў войсках Багдана Хмельніцкага ў семнаццатым стагоддзі. Яны-ж у дваццатым, у грозны 1941 год пад Москвой разам з іншымі народамі адстаялі сталіцу соцыялістычнай Айчыны.

У партызанскіх атрадах на Украіне крушылі тыл гітлерараўцаў прадстаўнікі 62 нацыянальнасцей. Сярод іх беларуская жанчына Лідзія Кухарэнка, цяпер славуты грамадскі дзеяч і вучоны Савецкай Украіны.

Найярчэйшаю праявай непарыўнай дружбы совецкіх народаў ёсьць дапамога Савецкай Украіне ў пасляваенным аднаўленні народнай гаспадаркі.

Працоўныя 57 гарадоў Савецкага Саюза ўзводзілі з попелу і руін гордасць украінскай металургіі «Запарожсталь». Больш 70 прадпрыемстваў Ленінграда выраблялі машыны і абсталяванне для Данбаса. Аб самаахвярнасці і брацкай адданасці ленінградцаў сведчыць скромная мемарыяльная дошчочка на адным з турбагенератаў Сталінскага металургічнага завода. На ёй напісаны аўтографы, што гэты турбагенератор зроблен у перыяд блакады Ленінграда. Лесарубы Архангельска толькі за адзін люты 1944 года адправілі на вызваленіе Украіну 207 вагонаў рознага лесаматэрыялу. Ме-

На здымку (на пярэднім плане): лаурэат Сталінскай прэміі Вольга Ільінічна Івашчанка і Герой Соцыялістычнай Працы Елена Сямёнаўна Хобта на сесіі Вярховнага Савета УССР.

Фото М. Мельнікава і В. Сычова
(Фотахроніка РАТАУ)



Галіна Евгеніївна Буркацька — старшина калгаса ім'я Хрущова Чорнігівської вобласці, Герой Соціалістичної Праці, депутат Вищої Ради СРСР.
Фото М. Мельникова і В. Сичова
(Фотохроніка РАТАУ)

талургі Магнітогорська тады ўзялі шефства над металургією України. Рабочі Нова-Троїцького заводу ў Кіргизії дапамагалі ў аднаўленні цукровых заводоў Україны.

Вялікую дапамогу ад брацкіх народаў атрымалі калгасы і соўгасы Україны. Адразу ж пасля вызвалення ад гітлерашкіх акупантаў сюды пачалі прыбываць з усіх кантоў совецкай краіны машыны, насенне, жывёла. Калгаснікі Омскай вобласці паслалі тады на Україну 60 тысяч галоў жывёлы, калгаснікі Башкіріі — 34 тысячи.

На палях Багаюбаўскага калгаса ім'я Петраўскага Днепрапетроўскай вобласці, які заходзіцца на месцы гістарычных баёў пад Жоўтымі Водамі, у мінулым годзе працавала 12 магутных трактараў і 9 камбайнаў. На трактарах — маркі Челябінскага і Сталінградскага заводаў, на самаходных камбайнах — Растоўскага сельмаша.

Імкліва і нястрымна рухаецца ўперад Совецкі Саюз і яго неад'емная састаўная частка — Совецкая Україна. Далёка ззаду засталіся тыя эканамічныя рубяжы, на якіх вайна спыніла нашу мірную працу. Яшчэ далей — дарэволюцыйныя рубяжы. Ужо ў 1952 годзе цяжкая прамысловасць Україны выпускала прадукцыі ў 17 раз больш, чым прамысловасць дарэволюцыйной Україны. Больш чым у 37 раз павялічылася на Україне выпрацоўка электраэнергіі за гады совецкай улады. Металаапрацоўчая

промысловасць дае зараз прадукцыі амаль у 70 раз больш, чым у дарэволюцыйны перыяд. Сялянскія гаспадаркі Україны, аб'еднаныя ў калгасы, прадстаўляюць сабой буйную механизаваную соціялістычную сельскую гаспадарку. На палях Україны працуе 182 тысячи трактараў, 51 тысяча зборжавых камбайнаў і шмат іншых сельскагаспадарчых машын.

З пачуццём глыбокай удзячнасці сустрэў украінскі народ перадачу са складу РСФСР у склад Украінскай СРК Крымскай вобласці. У гэтым акце закладзена бязмежнае давер'е і любоў рускага народа да украінскага народа.

Няўхільна з года ў год на базе ўздыму народнай гаспадаркі расцвітае украінская соціялістычна культура. Україна — рэспубліка судэльнай пісьменнасці. Сотні тысяч дзяцей украінскага народа атрымліваюць вышэйшую адукацыю. У агульную скарбніцу совецкай навукі і культуры вучоныя Україны, дзеячы літаратуры і мастацтва ўносяць свой дастойны ўклад.

Клапоцячыся аб добрабыце працоўных Совецкай Україны, Саюзны ўрад адпускае шмат сродкаў на пабудову школ, універсітетаў і жылых дамоў, клубаў і тэатраў, бальніц, кансультатаў, дзіцячых ясляў і садоў. З кожным годам зніжаюцца цэны на тавары, няўхільна расце заработка плата рабочых і служачых, прыбылкі калгаснікаў.

Вось адна з шахт Данбаса імя Румянцэва. Шахцёры з Румянцэвым, як і ўсе грамадзяне Совецкага Саюза, забяспечаны работай і адпачынкам. Яны ездзяць на прыморскія курорты краіны. У Сочы ёсьць камфартабельны санаторый «Данбас» для гарнякоў. Акрамя таго, ёсьць шмат дамоў адпачынку, дзе сотні шахцёраў праводзяць свой водпук.

У Румянцэве, як і ў кожным шахцёрскім пасёлку і горадзе, кожны год прыносіць вялікія змены. Паяўляюцца новыя добраўпрадаваныя дамы і цэлыя вуліцы. Ужо ў мінулым годзе ў шахцёраў Румянцэва было да 70 асабістых машын «Победа» і «Москвич», больш 500 матациклаў, 570 веласіпедаў.

Самаадданая праца совецкага народа ўзмацняе магутнасць соціялістичної Радзімы, павышае матэрыяльна-культурны ўзровень усяго насельніцтва. Многія славы дочки Україны ідуць у першых родах наватараў ва ўсіх галінах народнай гаспадаркі.

Такімі з'яўляюцца вытворчая работніца Александра Данская, інжынер, лаурэат Сталінскай прэміі Мар'я Дзідук. Такія і двойчы Герой Соціялістичної Працы з



Лідзя Іванаўна Кухарэнка — доктар эканамічных навук, старшина Украінскага таварыства па распаўсюджванню навуковых і палітычных ведаў.

Фото С. Белазёрава.

Кіеўшчыны Сцяпаніда Выштак, знатная бульбаводка з Жытоміршчыны Марта Худалей, перадавая жывёлаводка, загадчыца калгаснай свінафермы з Чэрнігаўшчыны Феадосія Дзмітранка.

Паспяхова кіруюць калгасамі Галіна Буркацька ў Чорнігіўскай вобласці, Ульяна Баштык у Львоўскай вобласці, Мар'я Ляскова у Хмельніцкай вобласці.

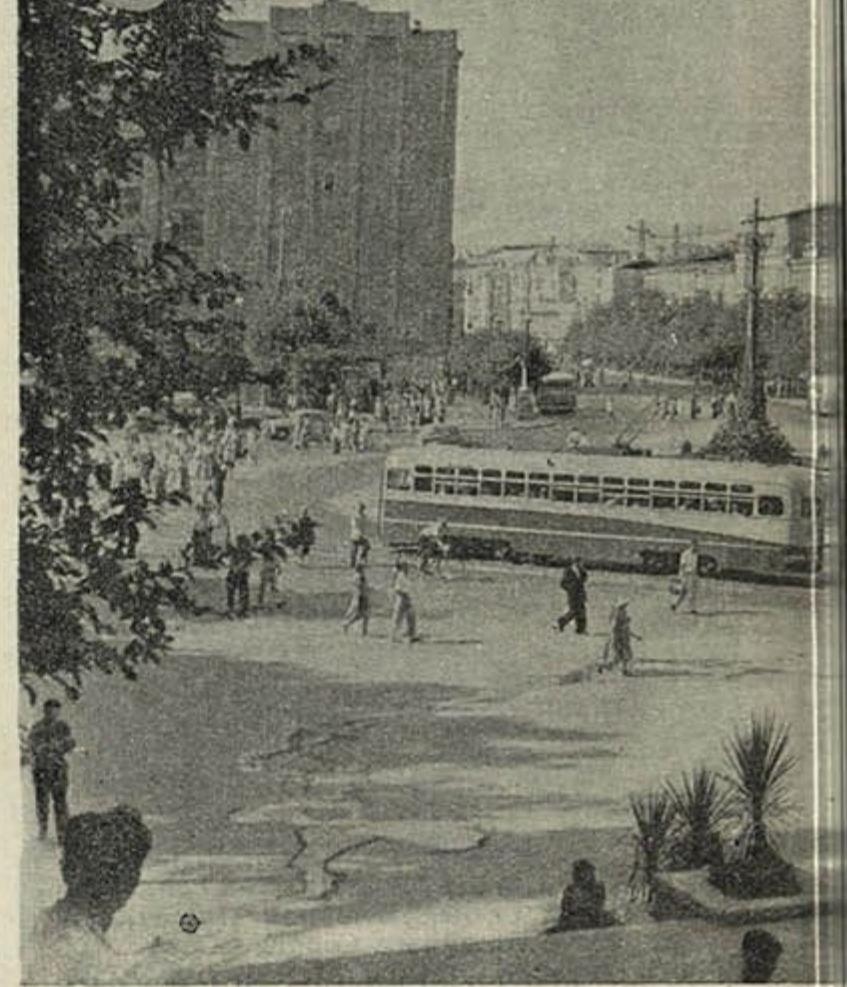
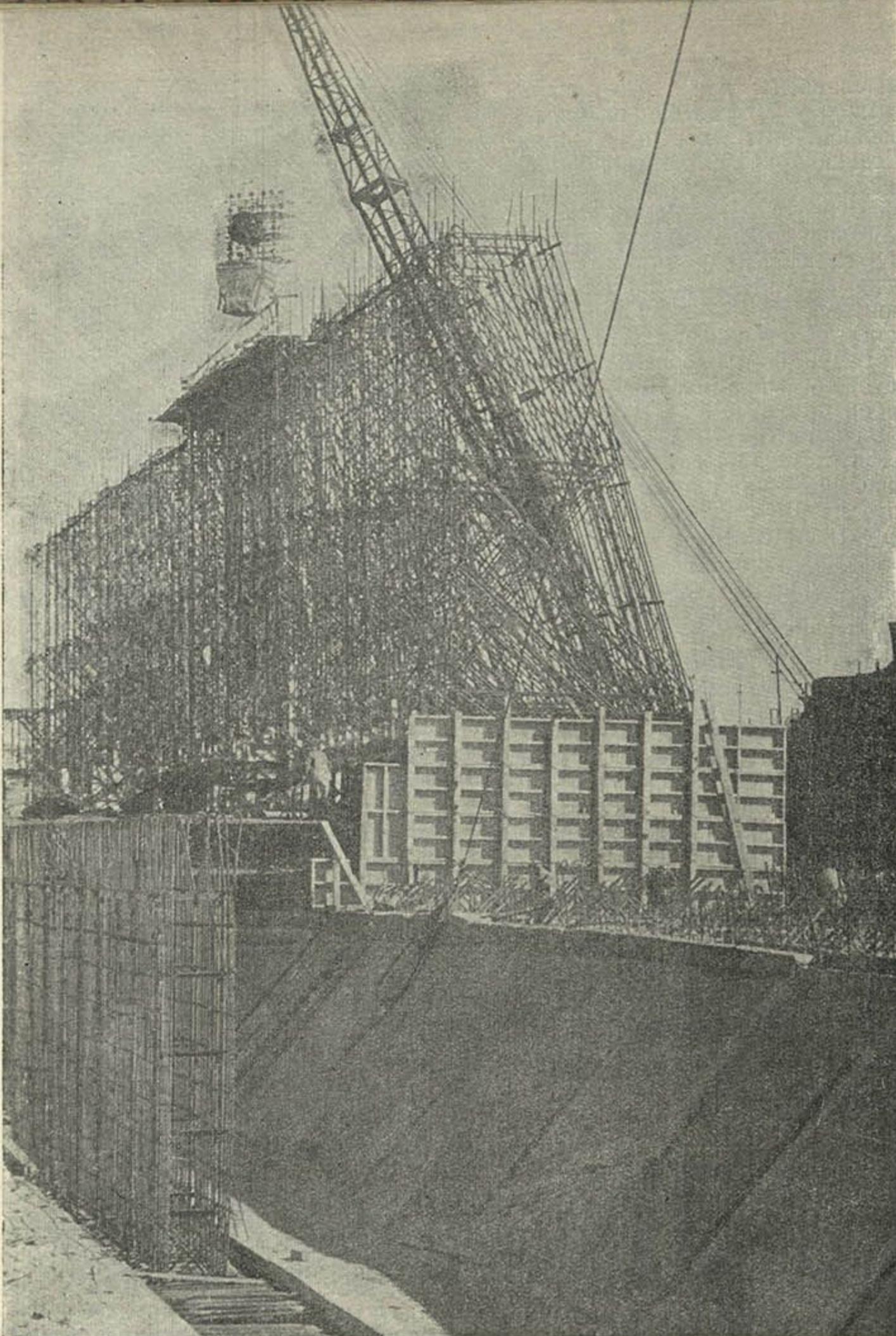
Таварыская ўзаемадапамога паміж народаў ССР вельмі ярка выражаецца ў соціялістычным спаборніцтве паміж калектывамі працоўных рускіх і украінскіх гародоў і сёл. Даўняя дружба звязвае калектывы буйнейшых у краіне паравозабудаўнічых заводаў: Каломенскага імя Куйбышэва і Варашылаўградскага імя Кастрычніцкай рэвалюцыі.

Чысцякоўскія шахцёры спаборнічаюць з шахцёрамі Кузбаса, крыварожскія гарнякі — з уральскімі гарнякамі, чарнавіцкія тэкстыльщицы — з калектывам Маскоўскай Трохгорнай мануфактуры.

300-годдзе ўз'яднання Украіны з Расіяй — гэты троумф ідэалогіі дружбы народаў — украінскі народ, як і ўсе народы ССР, адзначае ўзмацненнем сяброўскіх сувязей з брацкімі рэспублікамі. Пад сцягам Маркса — Энгельса — Леніна — Сталіна, пад кірауніцтвам Комуністичної партыі ўвесіць совецкі народ упэўнена ідзе да перамогі комунізма.

М. ЛУГАВІКОВА,
рэдактар часопіса «Радянська жінка».

Україна



Праз трыста год

Мікола ГАМОЛКА

Шуміць Дняпро, гудзе няутомна,
І па баках яго у рад
Стаяць запаленяя домны
І тэрыконы сотняў шахт.

У садах вясновых — кіпень белы.
І звоняць мірна ручайкі
На тых палях, дзе бацькі Хмеля
Гулялі дружна казакі.

Ён сынам быў, вялікім сынам
Свайго народа і зямлі.
І славіць сёння Україна
Той гістарычны час, калі

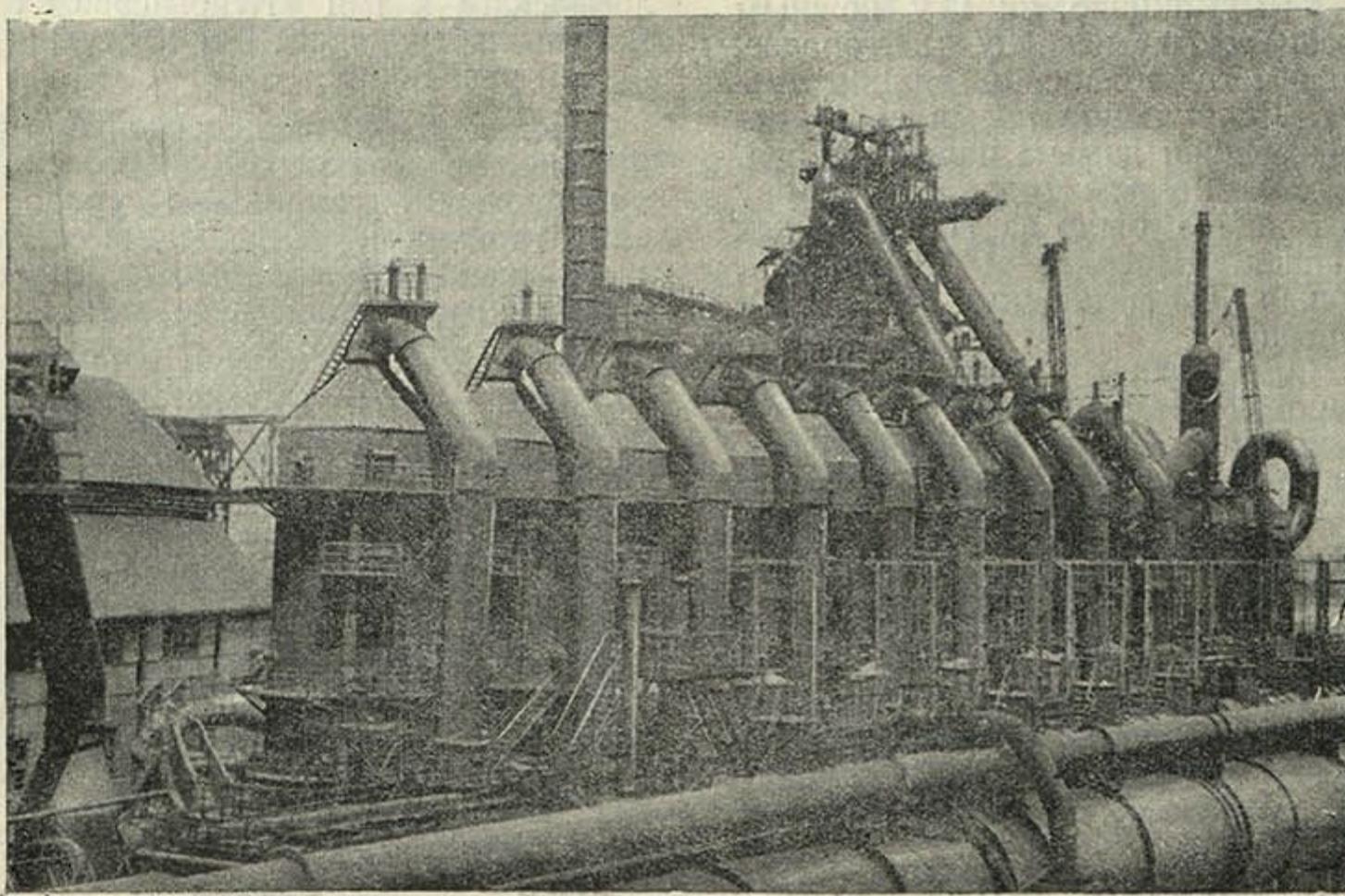
Паслоў паслаў ён у Расію,
У златаглавую Москву,
Калі падняў пад небам сінім
Ён гетманскую булаву.

Москва і Кіеў — дзве сталіцы
Здзівлі дружбай цэлы свет.
Іх непарушныя граніцы
Змяніць не змог і злы сусед.

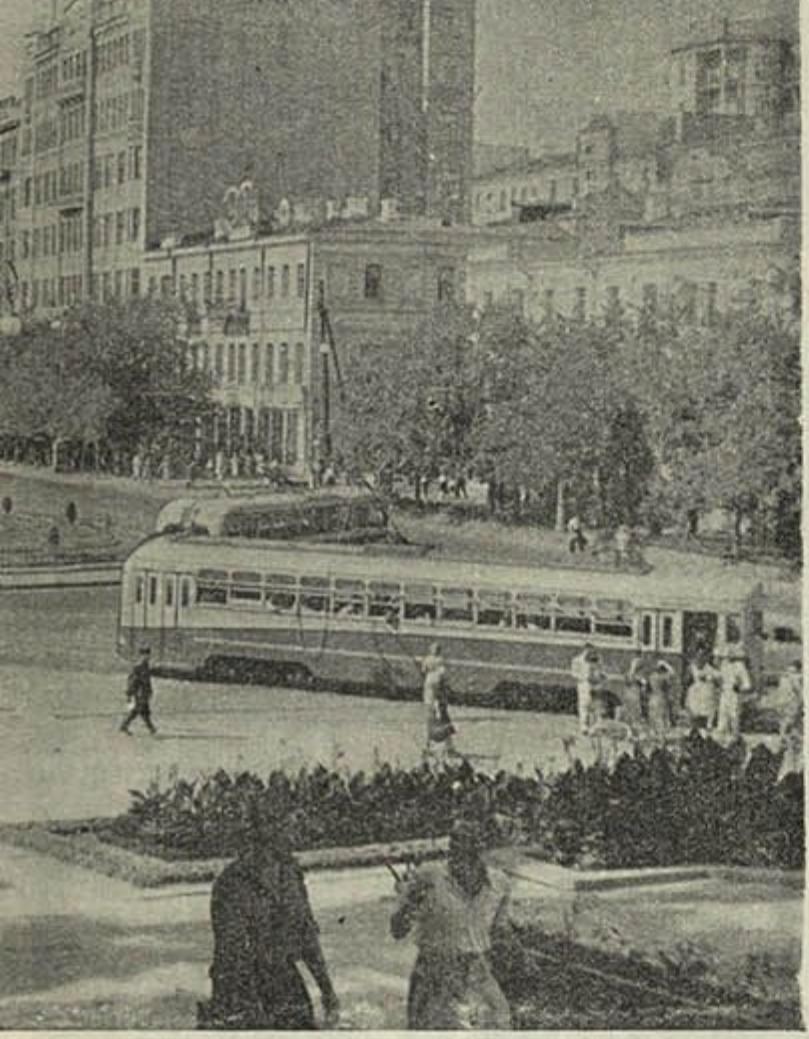
Навекі вечныя з'еднаны
Народы два — багатыры.
Устаў над імі светлы ранак
У зязні велічнай зары.

І глянуць навакола люба:
Край расквітнеў увесь цяпер.
Шаснаццаць маладых рэспублік
Еднае славы СССР.

Хвала табе, Москва-сталіца,
Дужэй, расці ад года ў год.
Няхай не знае навальніцаў
Вялікі мужны твой народ.



СІННЯ



народы Советской Украины і ўсяго Советскага
оза шырока адзначаюць 300-годдзе з дня ўз'ед-
нія украінскага народа з яго адзінакроўным
там — рускім народам.

этыя здымкі рассказываюць пра жыццё Украін-
й ССР.

На верхнім здымку злева. Укладанне бетону ў
гі ярус шлюза Каходзкай гідраэлектрастанцыі.
На ніжнім здымку злева. Цэльназварная домен-
печ завода «Запарожсталь».

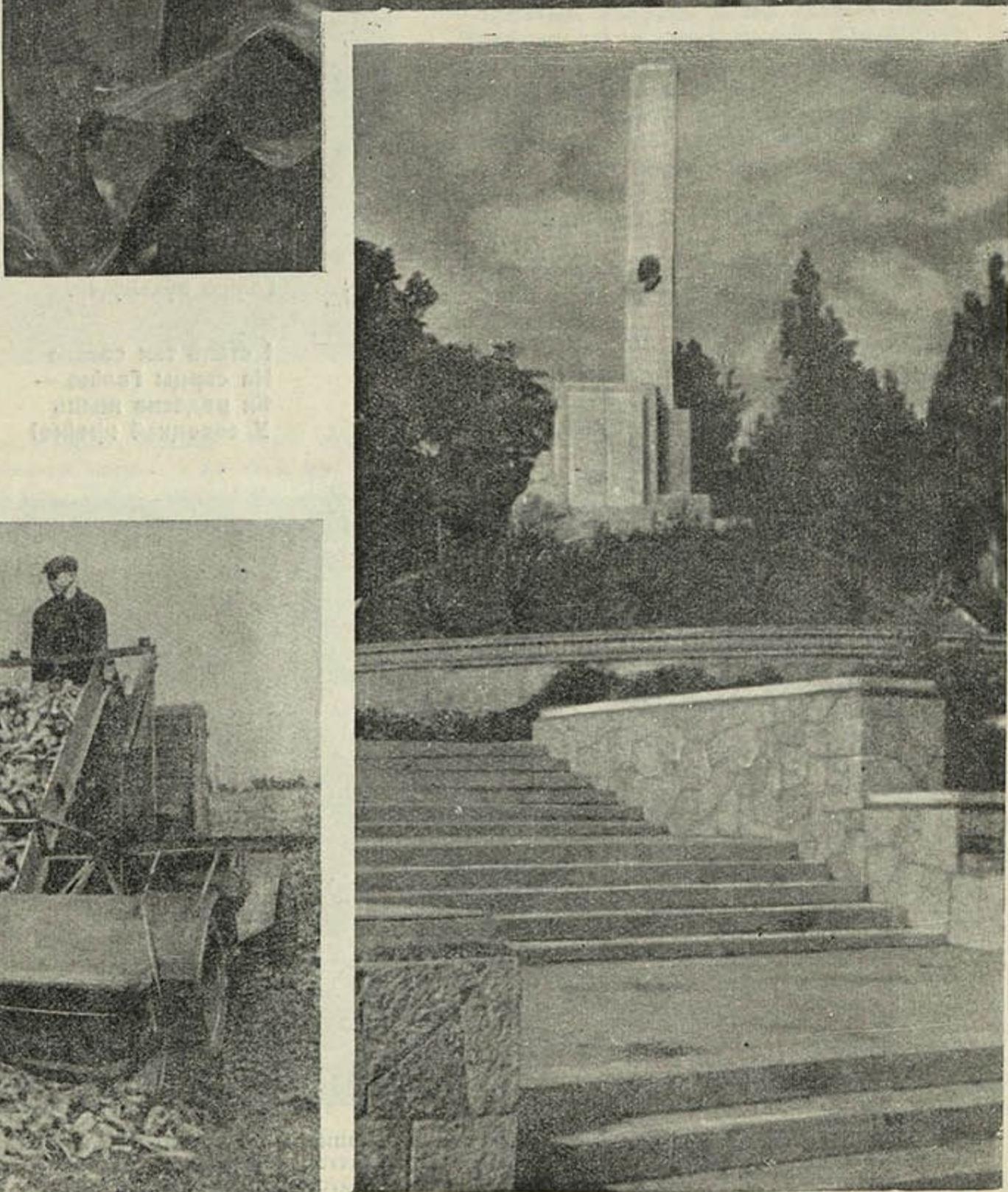
Цэнтры зверху. Кіеў. Плошча імя Сталіна.

Цэнтры знізу. На плантацыі калгаса імя Хру-
сова Карлаўскага раёна Палтаўскай вобласці бу-
хапагрузчык сістэмы лаурэата Сталінскай прэміі
Абрыўка грузіць буракі ў аўтамашыну.

На верхнім здымку справа. Выштак Сцепаніда
Смідаўна — звеннявая калгаса імя Молатава Кіеў-
ской вобласці, двойчы Герой Соцыялістычнай
Рады, дэпутат Вярхоўнага Совета СССР.

На ніжнім здымку справа. Ялта. Адзін з куткоў
горада.

Фото Ю. Ліхуці, С. Вільтмана, С. Белазёрэва,
Я. Табароўскага,



Усенароднай любоюю акружана ў нас юнае пакаленне. Наша Совецкая дзяржава не шкадуе сродкаў на догляд дзяцей. Іх жыццё і здароўе ахоўваюцца з самай калыскі. Радзіма любоўна вырошчае дзяцей, прывівае ім лепишия чалавечыя якасці.

У нашай краіне няспынна пашираецца сетка спецыяльных дзіцячых медыцынскіх устаноў, абсталёўваюцца шматлікія медыцынскія кабінеты, санаторыі, дачы, яслі, сады.

Пасляхова вырашаецца паставленая партыяй і ўрадам гістарычная задача — зрабіць усіх рабочых і ўсіх сялян культурнымі і адукаванымі. Ажыццяўляеца пераход да ўсеагульной дзесяцігадовай адукациі. Школьнае выхаванне дапаўняеца пазашкольным. Для гэтай мэты служаць палацы піонераў, станцыі юных натуралистаў, дзіцячыя спартыўныя школы, кіно і тэатры. Кожнае лета мільёны совецкіх школьнікаў адпачываюць у піонерскіх лагерах і санаторыях. Дзеці ў нас нараджаюцца для ішчасці.

Цудоўна змянілася жыццё дзяцей і ў краінах народнай дэмакратыі.

Не тое мы бачым у капіталістычным свеце. Там голад, галечка, цяжкая знясільваючая праца, немагчымасць атрымаць адукацию. Такі лёс соценъ мільёну дзяцей.

Але ўсе сумленныя людзі свету актыўна змагаюцца за жыццё, ішасце і радасць дзяцей. Па ініцыятыве прагрэсіўнай грамадскасці кожны год першага чэрвеня адзначаецца Міжнародны дзень абароны дзяцей. У гэты дзень бацькі, маці, усе людзі добрай волі з новаю сілай патрабуюць умацавання міру ва ўсім свеце.

Ніжэй расказваеца пра ішаслівае жыццё дзяцей нашай рэспублікі.



Агульны выгляд дзіцячага дома ў Васілішках Гродзенскай вобласці.

Над кнігай

Ніна ТАРАС

Над кнігай Галіна
Галоўку скіліла,
І час у чытанні
Праходзіць ёй міла.

Ніяк адараўцаца
Ад кнігі не можа —
Яна адпраўляеца
У падарожжа.

Галіну цікавяць
Далёкія далі,
Дзе коцяцца Волгі
Блакітныя хвалі.

I Поўдзень гарачы —
Марскія прасторы,
Дзе ў водах адблісія
Месяц і зоры;

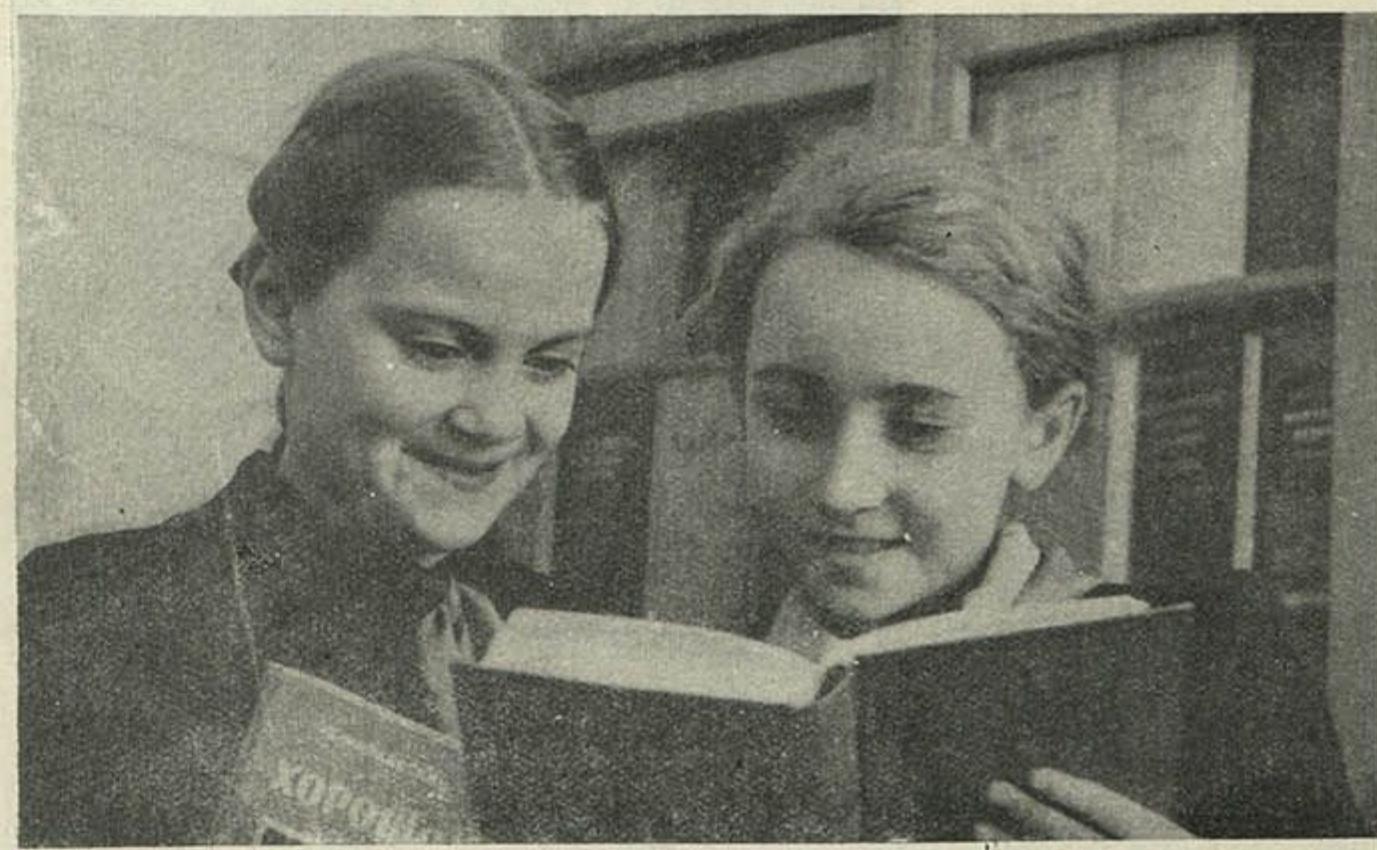
I Поўнач, дзе вечная
Сцюжа...
Там недзе
На снезе сляды
Пракладаюць мядзведзі...

Чытае старонкі —
Адну і другую —
I ўбачыла раптам
Маскву дарагую.

Высока-высока
Узняўся да зораў
Навукі палац,
Што на Ленінскіх горах.

Стайць, бы маяк,
Над любімай сталіцай,
Тут некалі будзе
Галіна вучыцца...

I стала так светла
На сэрцы Галіне —
Як радасна жыць
У совецкай краіне!



Выдатніцы III «б» класа Мінскай сярэдняй жаночай школы № 10 Галія Дзяткова і Валія Гурук у школьнай бібліятэцы.

Фото Г. Ткачэнкі.

Дзіцячы палац

НА БЕРАЗЕ невялікага безыменнага ручайка, у цэнтры старога парку, акаймаванага блакітным вянком гонкіх лістоўніц, узвышаеца вялікі белы палац. Яго востраграннія вежы ўзняліся горда ў неба, нібы жадаючы пахваліцца перад усім наваколлем сваёй зграбнасцю і хараством.

«Маёнтак пана Іваноўскага» — калісьці з жахам і трывогай называлі гэты палац жыхары навакольных сёл.

«Васілішкіўскі дзіцячы дом» — так называеца палац зараз. У прасторных, светлых пакоях, цераз парог якіх пятнаццаць год назад не пераступала нога «мужыка», жывуць сотні дзяцей — сыноў і дачок калгаснікаў, аднаасобнікаў, работчых і служачых, загінуўшых воінаў.

Вялікае гора напаткала ўсіх гэтых дзяцей у самым пачатку жыцця.

Вось Тадзік Жыгалка... Прыгожы, жыццерадасны сінявокі хлопчык, шахматыст і спартсмен-лыжнік. Ён глядзіць на ўсё навакольнае шырокая адкрытымі вачыма, нібы збіраеца ўсклінку:

— Якое цудоўнае жыццё!

Тадзік — адзін з тысячи тых совецкіх дзяцей, у якіх фашисты адабралі бясконца дарагое — бацькоў. Тадзіку было менш пяці месяцаў ад роду, калі загінула ад фашистскай бомбы яго маці — жонка совецкага афіцэра. Хлопчыка выпадкова знайшла на ўзбочыне чыгункі, калі трупа жанчыны, сялянка Браніслава Жыгалка. Маці вялікай сям'і, Браніслава ўсынавіла хлопчыка, дала яму імя і сваё прозвішча, а калі закончылася вайна, аддала ў дзіцячы дом.

Амаль такі-ж лёс напаткаў Аду Маненак, Сашу Рунец, Адася Абрамчыку і многіх іншых дзяцей, цяперашніх выхаванцаў дзіцячага дома. Але, згубіўшы бацькоў, ні адзін з іх не застаўся сіратой. Пяшчотна і чулая маці-Радзіма сагрэла іх матчынай любоўю і ласкай.

Пад дахам величнага палаца, акружанага штодзённай увагай роднай Кому-

ністычнай партыі і Совецкага ўрада, сіроты знайшлі шчаслівае, радаснае дзяцінства.

Дружнай, шчаслівай сям'ёй жывуць выхаванцы Васілішкаўскага дзіцячага дома. Да іх паслуг — школа-дзесяцігодка, музычныя інструменты, багатая бібліятэка, піонерскія пакой, майстэрні, пакой адпачынку, столовая, клуб. Дзеяцей вучача вопытныя педагогі.

... Вясёлае майскага сонца глянула з-за далёкага бору. Гарніст пратрубіў зару. Паднялася дружная сям'я. Ідзе запраўка ложкаў.

— Бачыш, як у нас прыгожа! — крычаць Жэнія Бялова хлопчыку, які зазірнуў у спальню дзяўчынак.

— А ў нас яшчэ лепш! Не верыш? Прыдзі, паглядзі! — адказвае хлопчык.



Пакой прыбраны. Дзяжурны аб'яўляе, каб усе ішлі ў столовую — хутка трэба ісці ў школу. Прасторная столовая запаўняецца. Вялікая сям'я рассаджваецца за накрытымі белымі абрусамі столамі. Пайшлі ў ход лыжкі і відэльцы.

— А сёння снеданне яшчэ смачнейшае, чым учора, — кажа сваёй суседцы хлопчык у матросцы.

— А мне каша рысавая спадабалася! — адказвае дзяўчынка.

Закончана і снеданне. Пакой апусцелі. Шматлікая сям'я разышлася па класах. Кожны з выхаванцаў ведае сваю першую запаведзь — вучыцца, выдатнімі поспехамі ў вучобе адказваць на клопаты роднай совецкай улады. Ведае і выконвае. У дзіцячым доме няма непаспываючых. Большая палова дзяяцей вучыцца на «4» і «5».

Асабліва старанна займаюцца выхаванцы ў гэтыя дні. Хутка экзамены. Кожны хоча парадаваць сваіх выхавальнікаў, выдатна закончыўшы навучальны год.

У пакой сабраліся вучні сёмага класа Ада Манёнак, Барыс Сяўрук, Валя Бялова паўтараць граматыку рускай мовы. Гэта будзе першы экзамен. Ада і Барыс мову ведаюць добра. А вось Валі яна

цяжкавата даецца. Валіны сябры цярплю ёй дапамагаюць. І не без поспеху. Праверыўшы валін «дыктант», Барыс падбадзёрваюча гаворыць:

— Ты здольная вучаніца! Павер: на экзаменах атрымаеш... ну, калі не пяцёрку, дык чацвёрку абавязкова!

Урокі падрыхтаваны. А далей?

— Шахматны турнір працягваецца! — аб'яўляе Тадзік Жыгалька, і пакой для настольных гульняў запаўняеца шахматистамі і «балельшчыкамі».

А ў другім пакой сабраліся дзяўчынкі. Тут яны вышываюць. Іх рукамі вышыты наядкі на падушкі, сурвэткі для столовай, касцюмы ўдзельнікам гурткоў мастацкай самадзеяньніці, якія, дарэчы, развучаюць «Крыжачок» у суседнім пакой. Танцевальны гурток выступіць на выпускным вечары і ў Міжнародны дзень абароны дзяцей у сваёй школе, а таксама на вопытнай станцыі і ў суседнім калгасе.

Дзеци любяць музыку. Збяруцца ў клубе і спяваюць пад акардён. Ды так-хораша, што падчас нават шахматисты заслухаюцца і пераблытаюць хады...

Вучні-ж старшых класаў на чале з дырэкторам дзіцячага дома Раманам

Фёдаравічам Радзюком любяць папрацаваць у садзе. Колькі дрэў пасадзілі яны, які кветнік разбілі! А зара плацньюцу гадавальнік пладовых дрэў.

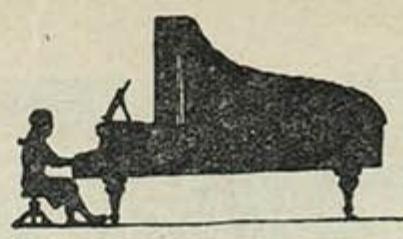
— Для калгасаў саджанцы будзем расціць! — з гонарам кажуць юныя мічуринцы.

Цікавым жыццём жыве вялікая сям'я. Пройдзе час, і сотні юных будаўнікоў комунізма раз'едуцца ў розныя куткі краіны — у калгасы, на шахты, заводы, каб самаадданай працай аддзякаваць маці-Радзіме за вялікія клопаты і любоў, якія акружыла яна ў цяжкую для іх часіну.

Алесь ШАШКОЎ.

Васілішкаўскі дзіцячы дом,
Гродзенская вобласць.





У МУЗЫЧНАЙ ШКОЛЕ

«...Радзіма мая дарагая,
Красуйся і ў шчасці жыві.
Я сэрцам табе прысягаю
У шчырай сыноўнай любві».

Звонкі голас хлапчука запявае песню Алоўнікава «Радзіма мая дарагая». Дзіцячы хор дружна і зладжана падхоплівае за ім слова песні...

Мы на занятках хору ў Мінскай музычнай школе-дзесяцігодцы. Уважлівія твары, яркія дзіцячыя галасы. І сярод іх выдзяляецца голас Сярохы. Сяроха Мінчонак ужо некалькі год займаецца па класу цымбал. Асабліва-ж любіць ён спявачку. У яго сям'і ўсе любяць музыку: і брат Валодзя — кантралёр велазавода, які вечарамі наведвае школу рабочай моладзі, і старэйшы брат Песя, які служыць у арміі, і дзевяцігадовая сястра Лорачка, якая займаецца ў музычнай школе па класу скрыпкі.

Як старэйшы, Сяроха шэфствуе над сястрой, дапамагае ў занятках па музыцы і агульнаадукавальных предметах...

Мы сустрэлі тут і выхаванцаў дзіцячага дома Таню Сцяпанаву і Федзю Асадчага. Бацька Тані — камандзір партызанскаага атрада — загінуў у баях з нямецка-фашисткімі захопнікамі, маці прапала без вестак. У Федзі бацька загінуў на фронце, а маці памерла адразу пасля вайны. Але Радзіма замяні-

ла ім сям'ю, кlapатліва і ласкова вырошчае ў дзіцячым доме. Сёлета Таня канчае музычную школу і збираецца працягваць сваю адукацыю ў кансерваторыі. Федзя старава вучыцца ў дзевятым класе і па музыцы і па ўсіх астатніх предметах.

Марыць стаць дырыжорам або кампазітарам сын паштовага служчага шасцікласнік Юра Корсак. Старэйшы брат Юры закончыў універсітэт і кансерваторыю, працуе па двух спецыяльнасцях. Юра вучыцца па класу фартэпіяно і разам з тым наведвае кампазітарскі гурток, якім кіруе кампазітар Я. Цікоцкі.

Дзесятам створаны ўсе ўмовы для сур'ёзной і плённай вучобы. Музычная школа ў камплектавана высокакваліфікованымі педагогамі. Пачынаючы з пятага класа, дзеци атрымліваюць стыпендыю.

Ва ўтульным будынку на плошчы Свабоды, адкуль з раніцы да вечара даносяцца гукі музыкі, многа і ўпартая працуць. Тут знаходзіцца яшчэ адна навучальная ўстанова — Мінская музычная школа-сямігодка імя Аляксандраўскай. Тут дзеци атрымліваюць толькі музычную адукацыю. І ў школе-дзесяцігодцы і ў школе-сямігодцы займаецца вялікая колькасць дзеци рабочых, служачых, совецкай інтэлігенцыі.

Музычныя школы ўжо адкрыты

на трактарным і аўтамабільным заводах, пры Акруговым Доме афіцэраў, у калгасе імя Гастэлы. Адкрыццё музычнай школы ў калгасе было вялікай і радаснай падзеяй. Хутка ўжо канчаецца першы навучальны год у музычнай школе. Першы клас канчае 40 дзеци. Гэта будучыя піяністы, скрыпачы, баяністы, дамрысты.

Шмат радасці дастаўляе маці-калгасніцы Ліна Шумская. Займаючыся па класу фартэпіяно, яна за год праходзіць праграму двух класаў.

Алік Матусевіч, сын калгасніка, хоча быць скрыпачом. Ён старава вучыцца па класу фартэпіяно і ра-
зам з тым наведвае кампазітарскі гурток, якім кіруе кампазітар Я. Цікоцкі.

У Ручнікаў вялікая сям'я. Бацькі хочуць даць дзесятам музычную адукацыю. Бацька працуе у МТС, маці — калгасніца. Ліза вучыцца іграць на домры, Бора — на скрыпцы, Маруся — на фартэпіяно. Сэрцы бацькоў напаўняюцца гордасцю за дзеци і ўдзячнасцю Радзіме, якая прынесла на сяло музычную культуру. Дзеци старавацца добра вучыцца і ў агульнаадукавальнай школе. Яны вырастуць культурнымі і ўсебакова адукаванымі людзьмі, поўнацэннымі членамі грамадства.

Е. РАКАВА.

Выступленне дзіцячага хору Мінскай музычнай школы.

Фото І. Салавейчыка



Яны былі ф „Артэку“

Ліст у рэдакцыю

Дарагая рэдакцыя!

Праз часопіс хачу выказаць сардэчную ўдзячнасць нашай вялікай Комуністычнай партыі і Совецкаму ўраду за клопаты аб здароўі, жыцці і вучобе нашых дзяцей. Як сын селяніна-бедняка, я ў дзяцінстве і марыць не мог аб вучобе, а тым больш аб адпачынку за дзяржжаўны кошт.

Зараз я працую кавалём. Маю пяць сыноў. Старэйши сын, Канстанцін, знаходзіцца ў Совецкай Арміі, Сеня працуе ў леспрамгасе электрамеханікам, Валодзя заканчвае 10 клас і рыхтуеца ў інстытут. Федзя вучыцца ў сёмым класе. Вясной ён пабываў у піонерскім лагеры «Артэк», адкуль вынес шмат уражанняў аб прыродзе і, галоўнае, аб тых клопатах, якія праяўляюцца дзяржавай да дзяцей. Расказаць пра ўражанні аб Крыме я прадаставіў самому Федзю і пасылаю яго ліст.

А. ІКАН.

Я быў у „Артэку“

На малаяўнічым беразе Чорнага мора раскінуўся піонерскі лагер «Артэк». Пасля рэгістрацыі і санапрацоўкі нас усіх апранулі ў адзіную форму, размеркавалі па групах і размясцілі ў светлых і ўтульных пакоях. Кармілі нас смачна і рознастайна.

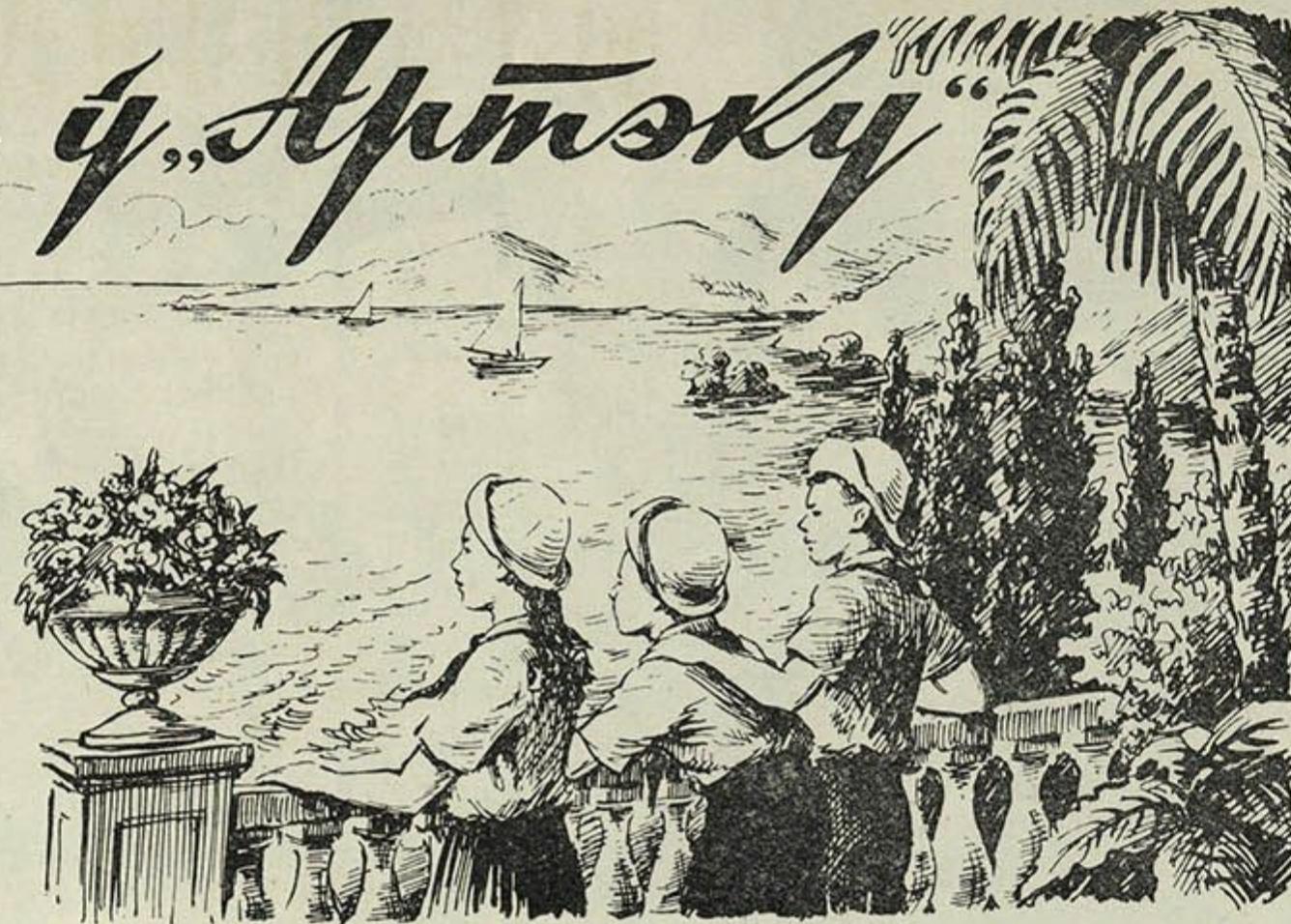
Мы пабывалі на экспурсіях у Гурзуфе, у санаторыі Совецкай Арміі і Ваенна-марскага флоту. Наведалі дом-музей А. П. Чэхава. Прайшлі па маршруту Артэк, Гурзуф, Ялта, Лівадыя. У Лівадыі наведалі былы царскі палац, ператвораны пасля Каstryчніка ў здраўніцу для народа. Пабывалі і ў Ластачкіным гняздзе, якое прымацавалася да скалы, што ўзвышаецца на 48 метраў над узроўнем мора. Асабліва ўсіхвалі мяне Гурзуф. Я ўзбраўся на ту ю скалу, з якой вялікі Пушкін развітваўся з марам.

У Крыму для нас была наладжана сустрэча з мастакамі і пісьменнікамі. У вольныя вячэрнія гадзіны мы праглядалі новыя кінофільмы або наладжвалі гульні.

«Артэк» зрабіў на мяне чароўнае ўражанне, пакінуў багатыя ўспаміны. Там я загартаваўся і ўздужуў.

Федзя ІКАН.

Плещчаніцы.



Мой сын вярнуўся здаровым

У САМЫМ пачатку навучальнага года мой меншы сын, Валянцін, раптоўна захварэў. Урачы прызналі, што ў яго запаленне жоўчнага пузыра і печані. Патрэбна было тэрмінова курортнае лячэнне.

Паўстало пытанне:

— Куды адправіць?

— Бадай, лепш за ўсё ў «Артэк», — пароілі ў школе. — Там ён будзе лячыцца і працягваць вучобу. Шкада траціць год.

Мы звярнуліся ў ЦК ЛКСМБ. Там чула аднесліся да нашай просьбы і выслалі пущёўку. Пяць месяцаў правёў Валянцін у «Артэку».

З глыбокай удзячнасцю хлопчык расказвае, як аб ім клапаціліся, як даглядалі, як настаўнікі дапамагалі ў вучобе, як цікава праходзілі прагулкі і экспурсіі. Хлопчык шмат дзе пабываў, аб многім даведаўся. З захапленнем успамінае ён аб Ялце, аб Нікіцкім батанічным садзе, аб сваіх маленькіх сябрах, якія з усіх канцоў краіны прыехалі сюды адпачыць.

Валянцін расказваў, што калі ён адпачываў у «Артэку», туды прыехала дэлегацыя з Пойднёвай Амерыкі, якая гасціла ў нашай краіне. Дэлегаты, асабліва жанчыны, са слязамі на вачах гаварылі пра жыццё дзяцей рабочых у іх краіне. Можна сабе ўяўіць, у якіх яны ўмовах знаходзяцца!

Я маці траіх дзяцей. Муж мой — інвалід другоі групы, пенсіянер. Дзяржава дапамагла даць нашым дзецям адукцыю. Дачка Галіна закончыла інстытут і цяпер выкладае ў сярэдняй школе. Сын

Нікалай закончыў ваеннае вучылішча. Мы не сумняваемся, што малодшы наш сын, Валянцін, таксама знойдзе сваю дарогу ў жыцці. Разам з бацькамі аб ім, як і аб усіх дзяцях нашай краіны, клапоцяцца наш урад і родная Комуністычнай партыя. За гэтая клопаты мне хочацца сказаць ім вялікае мацярынскае дзякую.

М. ВРАГАВА,
хатняя гаспадыня.

г. Віцебск.

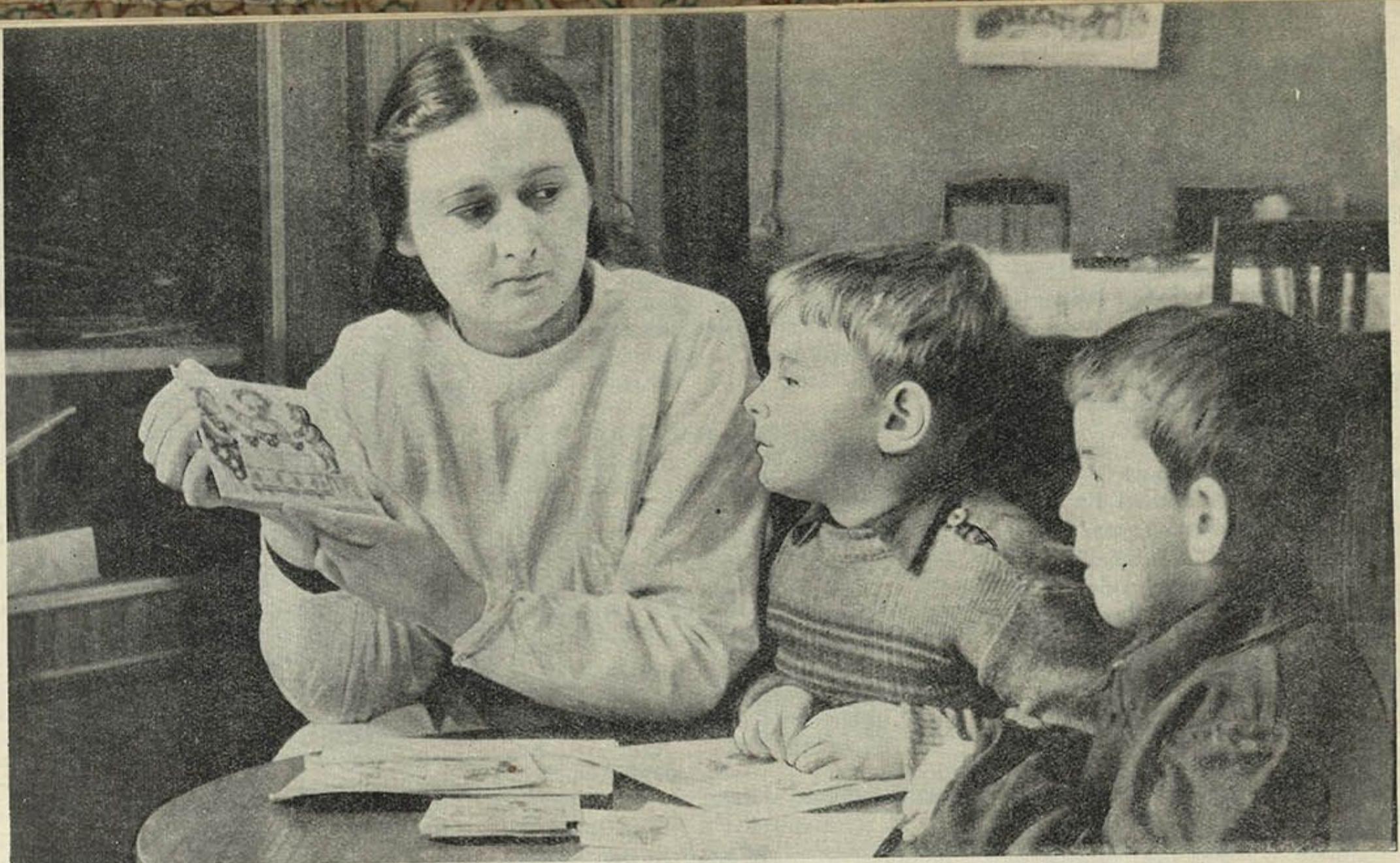
Падзяка маці

Праз рэдакцыю часопіса «Работніца і сялянка» я, калгасніца калгаса імя Суворава Жабінкаўскага раёна Брэсцкай вобласці Кавальчук Любоў Сцяпанайна, хачу выказаць сваю глыбокую падзяку нашай роднай партыі і ўраду за клопаты аб дзяцях.

Мая дачка Зоя атрымала пущёўку ў піонерскі лагер «Артэк», дзе адпачывае зараз. Толькі ў нашай краіне дзеці акружаны такімі клопатамі. Mae дзеці маюць ўсё неабходнае, каб добра вучыцца. Хіба магла я, простая сялянка, думачь аб такім шчасці пры панская Польшчы?

Я буду старацца яшчэ лепш працаўцаць у калгасе, каб прынесці як мага больш карысці Радзіме.

Л. КАВАЛЬЧУК.



Волечка загаварыла

ЗАУЖДЫ маўклівая і сумная, Волечка рашыла, што найлепш гуляць з лялькай у мамы на руках. І, не доўга думаючы, яна ўтульна ўсёлася на мамчыны калені.

Мар'я Пятроўна чытала «Сляпога музыку». Вельмі блізкія і зразумелыя ёй былі перажыванні Ганны—маці сляпога хлопчыка.

Убачыўшы малюнкі, Волечка пачала тармасіць маці за руку, жэстамі і мімікай пра нешта пытаць. Маці з сумам і трывогай глядзела ў сур'ёзныя очы Волечкі, і сэрца яе разрывалася ад болю.

«Як-жы ты, дачушка мая,—падумала яна,—глухая, нямая, будзеш жыць з людзьмі? Як яны цябе зразумеюць, калі я, родная маці, не заўсёды цябе разумею? А тым часам усё жыццё тваё наперадзе». І гарачая слязінка ўпала на ручку дачкі.

Дзяўчынка зірнула на заплаканы твар маці, абняла яе і пачала ручкамі выціраць слёзы.

Мар'я Пятроўна, нахіліўшыся над волечкінымі вушкамі, гучна прамовіла:

— Волечка, скажы: ма-ма.

— Ма-ма,—невыразна паўтарыла дачка.

Воля зразумела: мама хоча, каб яна размаўляла. І дзяўчынка таксама няясна сказала: та-та, дай, чай, гуляць, Галія.

І гэта быў увесь лексікон шасцігадовай дзяўчынкі.

Бацькі зрабілі ўсё магчымае, лячылі яе ў лепых урачоў краіны, але ўсе намаганні аднавіць слух былі дарэмны.

— Тут мы бяссільныя, — заяўлі ўрачы. — Вам застаецца адно: звярнуцца за дапамогай да лагапедаў.

Мар'я Пятроўна адчувала, што ўрачы хочуць яе сущешыць, але не выкарыстаць параду не магла.

Прыветна і ласкова сустрэлі Волю супрацоўнікі слуха-моўнага кабінета. Урач па вушных хваробах у

яе картцы запісаў: «Дзяўчынка тугавухая. Вымаўляе некалькі слоў, але слух дастатковы, каб дзіця навучыць слоўнай мове. Неабходна працаваць над расшырэннем запасу слоў і выпрацоўкай слухавой увагі».

Лагапед Людміла Казімірчык, прылашчыўшы Волечку, пасадзіла яе насупраць вялікага люстэрка, дастала з шафы цацкі і паклала іх на столік.

Мар'я Пятроўне не верылася, што маладая дзяўчына можа навучыць Волю размаўляць. Але лагапед з вялікай настойлівасцю дабівалася развіцця ў яе слухавой увагі і моўных навыкаў.

Працууючы з дзяўчынкай, Людміла Нікалаеўна не ўпускала з-пад увагі і маці. Сваім чулым сэрцам разумела яна гора гэтай жанчыны. «Трэба пераканаць Мар'ю Пятроўну, што Волю можна навучыць гаварыць», — вырашыла яна.

І калі маці прывяла Волю на чарговыя заняткі, Людміла Нікалаеўна ўключыла магнітафон.

У пакоі пачулася размова хлопчыка-заікі.

— Так гаварыў пяцігадовы Толя, калі ён першы раз прышоў да нас у кабінет, — растлумачыла Людміла Нікалаеўна. — Ну, а як гаворыць ён зараз, вы таксама пачуецце.

Хутка ў кабінет увайшла жанчына, ведучы за руку сына.

Пакуль Толя павольна, але выразна дэкламаваў верш Маршака, Мар'я Пятроўна разгаварылася з яго маці.

— Якая вы шчаслівая! Ваш хлопчык зусім добра гаворыць, — з непрытоенай зайдрасцю сказала Мар'я Пятроўна.

На здымку: Людміла Нікалаеўна Казімірчык праводзіц заняткі з дзецьмі.
Фото Г. Ткачэнкі

— Праўда ваша, амаль зусім добра. А раней у мяне таксама было шмат хвалявання ў гора, — уздыхнуўши, адказала маці Толі.

Яна расказала, што і ў яе самой бывае перыядычнае заіканне. Успомніла, як гэты дэфект перашка-джаў ёй вучыцца. І таму яна з асаблівай трывогай сачыла за развіццём мовы хлопчыка.

— Я вельмі баялася, што і майму сыну прыдзеца-ца перанесці столькі-ж крыўды. І вы не гаруйце, — звярнулася яна да Мар'і Пятроўны. — Людміла Нікалаеўна навучыць і вашу Волечку гаварыць. Яна-ж навучае і глухіх, як было з Верай.

Два гады вучылася Вера ў першым класе 15-й школы. Гэта было не вучэнне, а мука як для настаўніцы, так і для самой Веры. Але і на трэці год прышлося пакінуць яе ў тым-же класе: яна не магла ні пісаць, ні чытаць, ні лічыць.

І толькі нядыўна Вера з дапамогай лагапеда наву-чылася лічыць, пераадолела цяжкасці зліцця літар і пачала нармальна чытаць.

Так Людміла Нікалаеўна з дапамогай бацькоў пе-раконвала Мар'ю Пятроўну ў тым, што Воля можа навучыцца гаварыць. З першых заняткаў яна наву-чыла маці, як дапамагаць дзяўчынцы выконваць хат-нія заданні.

Пачаліся сістэматычныя заняткі: і ў кабінечке з лагапедам, і дома з маці.

Мінуў год...

Да Мар'і Пятроўны прыехала сяброўка, сельская настаўніца.

Ганну Іванаўну вельмі цікавіў стан здароўя Волечкі, але, баючыся зрабіць балюча сяброўцы, яна тактычна старалася абыходзіць гэтае пытанне. Раптам яна пачула, што ў суседнім пакоі нехта бойка чытае па буквару.

— Хто гэта ў цябе буквар чытае? — спыталася яна.

— А вось зайдзі, паглядзі...

У спальні сядзела дзяўчынка з букваром у руках.

— Як? Волечка так чытае?! — здзівілася Ганна Іванаўна.

— Як бачыш, — усміхнулася Мар'я Пятроўна, і вочы яе зазялі гордасцю. — Усё гэта зрабіла наш лагапед. Для ўсёй нашай сям'і яна стала самым да-рагім чалавекам.

— А Воля-ж чытае лепш маіх першакласніц, — заявила Ганна Іванаўна.

— Вось і Людміла Нікалаеўна гаварыць, што во-сенню ёй будзе не цяжка вучыцца ў звычайнай школе.

* * *

Мінскі слуха-моўны кабінет існуе ўсяго толькі дру-гі год, але маладыя спецыялісты асушилі слёзы ўжо не адной маці.

Асабліва добрыя вынікі дае работа з дзецимі ясель-нага ўзросту. Улічваючы гэта, для дзяцей з дэфек-тамі слуху і мовы створана спецыяльная ясельная група, дзе ў выхаванцаў пад кірауніцтвам лагапедаў з маленства ліквідуюцца недахопы мовы.

Супрацоўнікі кабінета маглі-б дабіцца яшчэ большых поспехаў, калі-б Мінскі аддзел аховы здароўя ўдзяляў ім належную ўвагу.

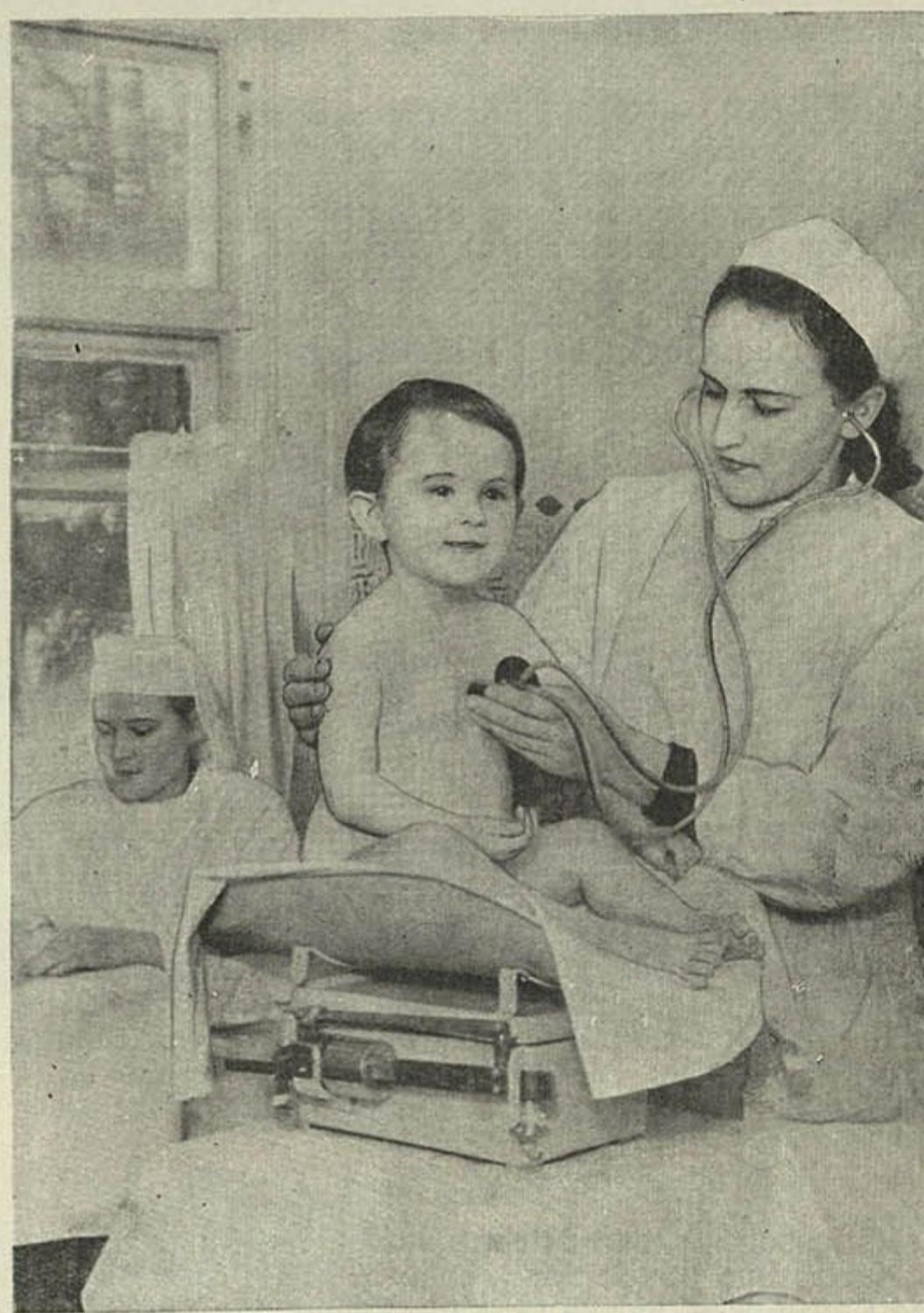
Цэлы год ідзе барацьба за памяшканне. Спачатку кабінет знаходзіўся ў працэдурнай дзіцячай бальніцы, дзе разам з лагапедамі вялі прыём два ўрачы. Затым кабінет перавялі ў пакой, дзе адпачывалі маці хво-рых дзяцей. Але неўзабаве яго выселілі і адсюль у... калідор. У лістападзе мінулага года кабінету часова аднялі маленькі пакой у цэнтральнай поліклініцы. Але і тут ім часта напамінаюць, што яны «часовыя».

Час стварыць нармальныя ўмовы для пачэснай, неабходнай і цяжкой работы лагапедаў.

I. ФІШЫЛЕВІЧ.

Новая сельская поліклініка

На ўзгорку сярод галіністых дрэў стаіць новы аднапавярховы будынак. Прамая нешырокая сцежка вядзе да яго пад'езду. Часам унізе ля прывязі можна ўбачыць пару нераспрацо-вых вазоў і каля кожнага ахапак духмянага сена, кінутага та-ропкай рукою гаспадара. Сюды за неадкладнай дапамогай спя-шаюць і ўсвяляваныя маці, і школьнікі, і пажылы калгаснік. Дом гэты — новая поліклініка пры Пяцейскім бальнічна-ура-чэбным участку Мінскага раёна. Калісьці тут на цэлую во-ласць былі два фельчары.



Партыя і ўрад ствараюць усе ўмовы для паляпшэння доб-работу працоўных, няўхільна клапоцяцца аб іх здароўі, аб прадухіленні сур'ёзных інфекцыйных захворванняў. Асаблівая ўвага надаецца стварэнню дзіцячых лячэбных установ. З ця-гам часу расшырыўся і Пяцейскі бальнічна-урачэбны участак, укомплектаваўся ўрачамі-спецыялістамі. Зараз урачэбны участак абслугувае 48 чалавек медыцынскага персаналу, з якіх пяцёра — урачы, якія працяглі курсы ўдасканалення па спецыяльнасцях.

Бальнічна-урачэбны участак мае радзільнае аддзяленне, іза-лятар для інфекцыйных хворых і бальнічныя палаты. З пачат-кам работы поліклінікі адчыніўся зубалячэбны кабінет, ла-бараторыя для аналізаў, кабінет для лячэння вачэй, гінекала-гічны, тэрапеўтычны, хірургічны і фізіятэрапеўтычны кабінеты. Усе яны добра аbstаляваны. У фізіятэрапеўтычны кабінет набыта лямпа Баха і лямпа Мініна, кварц, дыятэрмія, солюкс.

Нованараджаных даглядаюць патранажныя сёстры. Дзеци да пяцігадовага ўзросту ўзяты на ўлік і атрымліваюць неаб-ходную медыцынскую дапамогу.

Нямала клопатаў і працы прыклаў загадчык бальнічна-ура-чэбнага ўчастка Іосіф Максімавіч Хмялеўскі. Метадам народ-най ініцыятывы будзеца зараз новое радзільнае аддзяленне.

Не адна шчаслівая маці, прыціскаючы да грудзей нована-роджанага, з удзячнасцю пакідае тэрыторыю бальнічна-ура-чэбнага участка.

На здымку: урач-педыятр Тацяна Міхайлаўна Кабердзіна аглядае Галю — дачку калгасніцы Крэзо з калгаса імя Чэрня-хоўскага Рудзенскага раёна.

Фото і текст В. МАРЦЫОНКІ.

Пазбаўчыніц дзяцінства

Аляксандра УС

ПЕРШЫ крык дзіцяці, з якім яно з'яўляецца на свет, выклікае шчаслівую ўсмешку маці.

— Пакажыце, — звычайна просіць яна.

Колькі пышчотнай ласкі і ѥўплай радасці засвеціцца ў вачах парадзіхі. Ды ці можа быць інакш? Нарадзіўся чалавек, законны прадаўжальнік жыцця на зямлі. Калышучы дзіця, маці напявае яму аб добраў долі. Вялікім, здаровым і шчаслівым бачыць яго ў сваіх марах.

Але гэтым натуральным і светлым марам немагчыма збыцца там, дзе пануе эксплуатацыя чалавека чалавекам.

У мінулым годзе мне прышлося пабываць на Міжнародным жаночым кангрэсе ў Даніі.

Кангрэс адбываўся ў цэнтры горада. Тут нам сустракаліся багатыя брычкі з прыгожа апранутымі дзецьмі. Але зусім інакш выглядаюць рабочыя кварталы. Нехта з жанчын прапанаваў паглядзець, як праводзяць час дзецы рабочых. Мы падышлі да так званага «дзіцячага лагера», які знаходзіўся ў некалькіх метрах ад брукаванай вуліцы. Гэта была ў літаральным сэнсе яма. Ні агарожы, ні каліткі. Раней тут была нейкая звалка, якую расчысці самі жанчыны. Спачатку нам кінулася ў очы каменне, пясок, брудныя дошкі, бітая цэгла. Ні дрэўца, ні кусціка, ні травінкі — нічога не адпушчана гэтым дзецям з пышнай зелені гарадскіх паркаў прыморскага горада Капенгагена. Ад усяго гэтага балюча сціснулася сэрца. Перакладчыца не магла адразу зразумець нашага здзіўлення. На яе думку, было добра, што дзецы «дагледжаны».

— Як можна, — дзівіліся мы, — у такіх умовах трymаць дзіцяцей?

Нам, людзям краіны соцыялізма, якія прызычайліся аддаваць дзецям усё самае лепшае, самае зручнае і прыгожае, цяжка гэта зразумець. На лагер дзецям працоўных дзяржава не адпусціла ніводнай капеckі. Назіраць за дзецьмі згадзілася адна з непрацуючых жанчын. З дапамогай бацькоў ёй удалося раздабыць крыху старых забрудненых дошак — адыхадаў з прадпрыемства. «Абсталиванне» лагера папоўнілі некалькі пнёў, якія невядома адкуль узяліся.

У пыльнай і бруднай яме капашыліся перамазаныя «будаўнікі». Яны старанна працавалі сякеры і пілой над будаўніцтвам уласных «дамоў». Ужо былі готовы дзесяткі два такіх «небаскрабаў». Іх ляпілі з фанеры, аполнкаў, асколкаў цэглы, пакрывалі картонам ад старых каробак, кавалкамі іржавай бляхі, нават саломай. Але самае цікавае было тое, што на кожным такім «асабняку» вісёу вялізны замок. Здзіўленыя крайнім індывідуалізмам, мы прайшлі далей.

Калія невялікага вогнішча мітусіліся два хлопчыкі год шасці — сямі. Адзін трymаў патэльню з прыгэрэлай кашай з канцэнтрату і старанна трос яе за ручку. Другі, з запэцканым у сажу носам, прагна сачыць за змесцівам патэльні. Гэта была не звычайная дзіцячая гульня, а жорсткая неабходнасць. Дзецы, якія тут знаходзіцца, павінны самі здабываць сабе яду, бо іх ніхто не корміць.

Мы зазірнulі ў невялікае збудаванне, востры дах якога ўткнуўся ў зямлю. Аказалася, што мы трапілі ў «мастакскую студню». У сценах не было ніводнага

акна. Дзецы паспелі размаляваць іх жырафамі з доўгімі шыямі і іншай жывёлай. На земляной падлозе адзін з «мастакоў» старанна наклейваў на шпалеры страшэнныя па сваёй цынічнасці малюнкі, выразаныя з амерыканскіх «коміксau». Ні плаката, ні дзіцячай казкі, ні цацак, ні музычных інструментаў — нічога падобнага ў «лагеры» не было. Мы зразумелі абмежаванасць фантазіі, якую дзецы прайяўлялі ў будаўніцтве ўласных хацінак.

З цяжкім сэрцам пакідалі мы «лагер». Міжволі ўзнікала думка: «А што чакае гэтых дзіцяцей у будучым?» І сам сабою прыходзіў адказ: «Такая-ж бязрадасная маладосць».

Гэтая думка пацвердзілася за некалькі гадзін, якія мы правялі на заводзе тэлефонных апаратуў. Сотні маладых работніц завода нічога не ведаюць, апрача знясільваючай працы, няўпэўненасці ў заўтрашнім дні, баязni страціць работу. Цяжка ўявіць, але гэта



Франкісты ўкралі ў гэтага дзіцяці дзяцінства. (Іспанія).

факт, што ніхто з рабочых нідзе не вучыцца. Гаспадар не дбае аб іх навучанні. А калі-б і ўздумалася рабочаму павышаць свае веды, то яму прышлося-б наніць прыватнага настаўніка або майстра і плаціць з уласнай кішэні. Але на гэта грошай німа.

Прыпамінаецца сустрэча з адным са студэнтамі славянскага факультета. Наконт далейшых перспектыв ён сумна заўважыў:

— Я ведаю, што пасля заканчэння вучобы я не знайду работы.

— Дык навошта вучыцеся? — спытаў нехта з дэлегатаў.

На гэта юнак адказаў з трывогай, разгубленасцю і слабай надзеяй:

— Магчыма, пакуль я закончу, што-небудзь зменіцца...

* * *

Цяжар падрыхтоўкі да новай вайны перш за ўсё адчуваюць дзіцячыя плечы. Многія мільёны дзяцей з першага дня нараджэння асуджаны на галечу і жабрацтва з-за ніzkай заработка платы і беспрацоўя бацькоў. Дзяржаўныя асігнаванні ідуць на гарматы і бомбы замест масла, малака, новага школьнага будаўніцтва, бясплатнай медыцынскай дапамогі. Прамыя ваенныя выдаткі ЗША складалі ў 1953 годзе 74 працэнты ўсяго бюджету. У восем раз супроць даваеннага часу выраслі і ваенныя выдаткі ў Англіі.

Дорага абыходзіцца народам злачынная палітыка ўзбраення, якую праводзяць імперыялісты. Адзін сучасны цяжкі бамбардзіроўшчык, як заявіў год назад амерыканскі презідэнт Эйзенхауэр, каштуе столькі-ж, колькі 30 з лішнім сучасных каменных гарадскіх школьніх будынкаў.

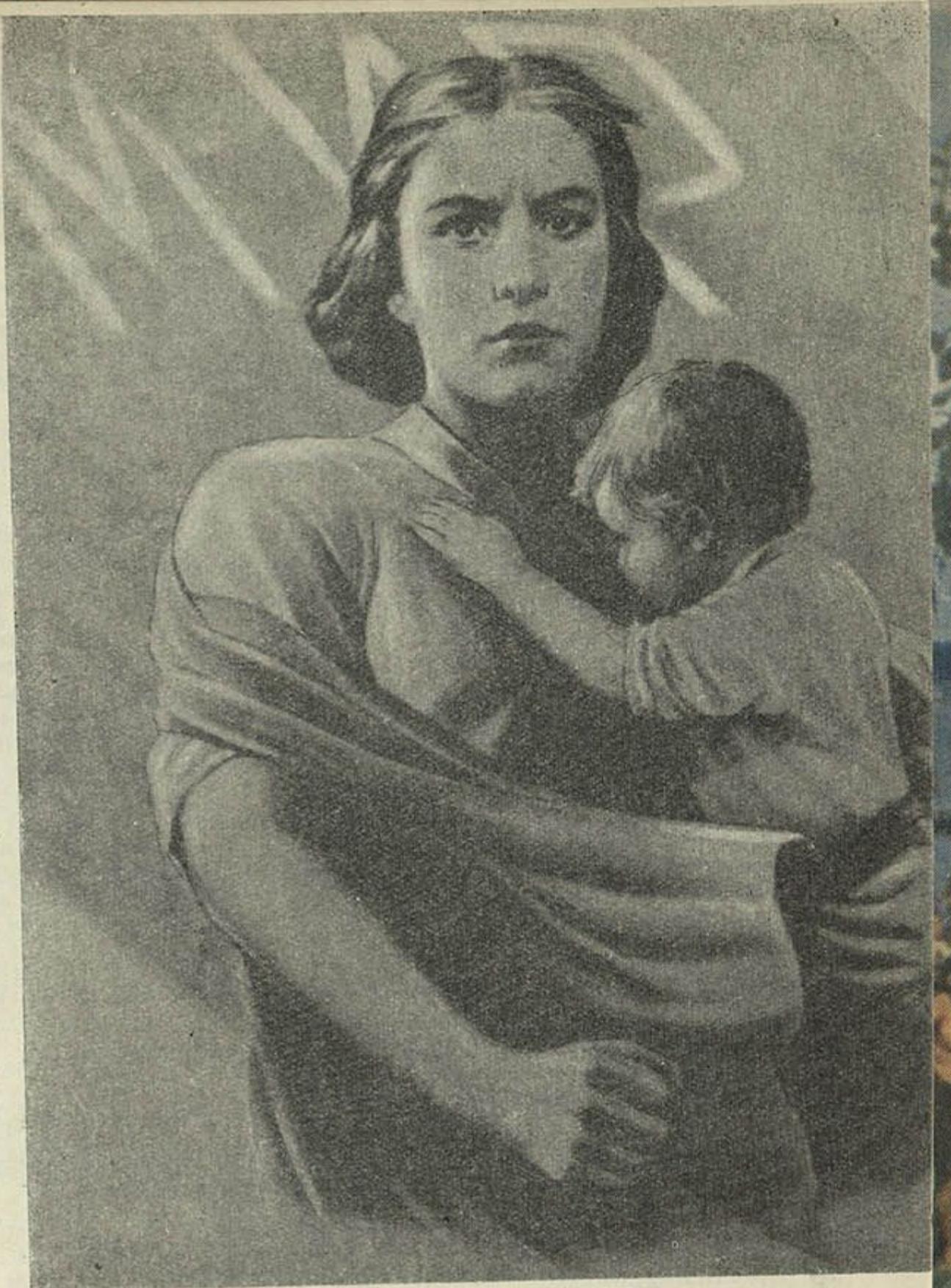
Вайна ў Інда-Кітаі, якую вядуць імперыялісты Францыі, за адзін год пажырае столькі сродкаў, колькі спатрэблілася-б для вырашэння жыллёвага пытання ва Францыі. Велізарныя ваенныя выдаткі кладуцца цяжкім грузам на плечы працоўных. З мэтай нажывы імперыялісты павышаюць цэны на прамысловыя і харчовыя тавары, скарачаюць грамадзянскую прымысловасць, павялічваюць беспрацоўе.

Мільёны дзяцей гнуць свае кволыя спіны на чайных, табачных і баваўняных плантацыях. Сямігодкі працујуць на фабрыках Бамбэя і Калькуты. Праца восьмігадовых дзяцей узаконена ў Ліване. Нярэдка за талерку супу шасцігадовыя дзеці працујуць на скуральных заводах, босымі нагамі размінаючы скury ў едкіх растворах. У краінах Лацінскай Амерыкі 13-гадовыя падлеткі за чвэрць заработка платы дарослых працујуць у рудніках пад зямлём. У прыморскіх гарадах Англіі тысячи дзяцей заняты на разгрузцы рыбалоўных суднаў, сартаванні рыбы ў начны час.

Мільёны дзяцей капіталістычных краін асуджаны на хваробы і выміранне з-за непасільнай працы, недаядання і адсутнасці медыцынскай дапамогі.

У Англіі кожны тыдзень захворваюць туберкулёзам калі 1000 дзяцей. Лячыцца яны не маюць магчымасці, бо нехапае бальніц. Дзве трэці дзяцей Італіі пакутуе ад розных хвароб. У Іспаніі 75 працэнтаў школьнікаў хварае на сухоты. Ніколі яшчэ смяротнасць дзяцей у краінах капитала не была такай вялікай, як зараз.

Галеча і голад вымушаюць няшчасных бацькоў прадаваць сваіх дзяцей у няволю. Агенты кампаніі па гандлю дзецьмі нажываюць велізарныя барышы. З Канады яны вывозяць дзяцей па 250 долараў, а перапрадаюць у ЗША па 2000 долараў за дзіця. Масавыя харкатар набыў гандаль дзецьмі ў Японіі, Іране, Іраку. На цэнтральнай плошчы італьянскага горада Беневента працвітае «кірмаш жывога тавару». Канчаткова збяднёшыя бацькі прыводзяць сюды сваіх дзяцей на продаж. Сотні маленъкіх нявольнікаў сумна чакаюць свайго лёсу пад пякучымі праменнямі сонца. Як паведамляе газета «Пакістан таймс», у англійскай калоніі Сінгапуры кожны год прадаецца калі тысячы дзяцей.



Маці свету, мы патрабуем міру!

Плакат работы В. Карэцкага

Для мільёнаў дзяцей капіталістычных краін застаецца невырашальнай праблема адукцыі. Адны не наведваюць школы, бо вымушаны зарабляць на хлеб, другія таму, што нехапае школ. У Іспаніі 35 працэнтаў дзяцей школьнага ўзросту не вучацца, бо нехапае класаў. У ЗША колькасць не ахопленых школай дзяцей у мінулым годзе дасягнула чатырох мільёнаў. Толькі шэсць працэнтаў дзяцей працоўных Францыі навучаецца ў сярэдній школе.

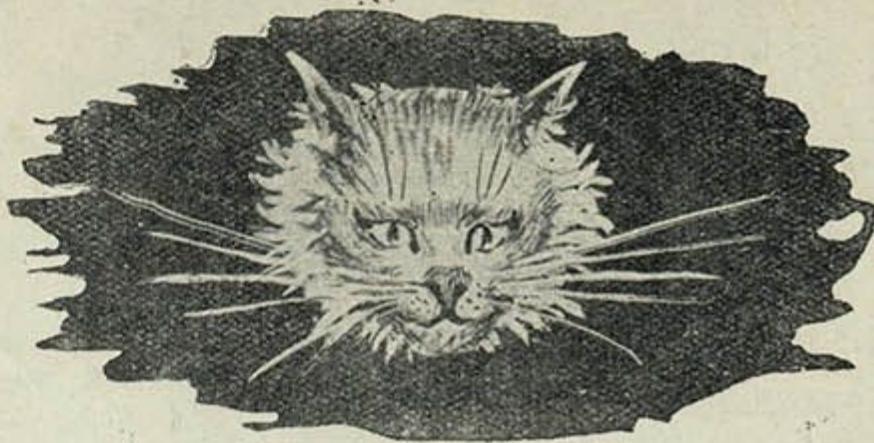
Цяжкае матэрыяльнае становішча працоўных выклікае рост колькасці няпойналетніх злачынцаў. Амерыканскія газеты стракацьці паведамленнямі аб дзіцячай злачыннасці.

* * *

Забяспечыць дзецям светлае і радаснае дзяцінства — першачарговая задача ўсяго прагрэсіўнага чалавецтва.

Дэмакратычныя арганізацыі свету ў Міжнародны дзень абароны дзяцей патрабуюць, каб была забаронена праца малалетніх, устаноўлена дзяржаўная ахова здароўя і жыцця дзяцей, забяспечаны прафытчны мінімум бацькам, павялічаны дзяржаўныя асігнаванні на патрэбы дзяцей за кошт скарачэння ваенных выдаткаў, каб дзецям была даступна адукцыя, каб кіно, радыё, літаратура не выкарыстоўваліся для прапаганды мілітарызма і расізму.

Выратаваць дзяцей ад жахаў вайны, забяспечыць ім шчаслівае і радаснае дзяцінства, выгадаваць фізічна і духоўна здарowych, адукаваных членаў грамадства — высокародная мэта, якую можна дасягнуць толькі ва ўмовах міру.



Жыў дзед з бабай. Былі яны вельмі бедныя: ні насіць няма чаго, ні варыць.

Вось баба і кажа дзеду:

— Вазьмі, дзеду, тапарок, паедзь у лясок, ссячы дубок, завязі на рынак, прадай і купі гарчык муки. Спячэм хлеб.

Сабраўся дзед, паехаў у лясок, пачаў секчы дубок. Выскачыў з дуба каток — залаты лабок, залатое вушка, срэбранае вушка, залатая шарсцінка, срэбраная шарсцінка, залатая лапка, срэбраная лапка.

— Дзед, дзед, што табе трэба?

— Ды вось, каточак, мой галубочак, паслала мяніне баба ссекчы дубок, завезці на рынак, прадаць і купіць гарчык муки на хлеб.

— Едзь, дзед, дахаты: будзе ў вас мука!

Прыехаў дзед дахаты, ажно ў яго муки повен засек!

Спякла баба хлеб, сама наелася, дзеда накарміла ды кажа яму:

— Не шкодзіла-б цяпер і заціркі наварыць. Ды солі няма. Вазьмі, дзеду, тапарок, паедзь у лясок, стукні ў дубок, ці не выскачыць каток — залаты лабок: папрасі ў яго солі.

Узяў дзед тапарок, паехаў у лясок, стук у дубок!.. Выскачыў каток — залаты лабок, залатое вушка, срэбранае вушка, залатая шарсцінка, срэбраная



шарсцінка, залатая лапка, срэбраная лапка.

— Дзед, дзед, што табе трэба?

— Ды вось, каточак, мой галубочак: хлеб ёсць — солі няма!

— Едзь, дзед, дахаты: будзе соль!

Прыехаў дзед дахаты, ажно ў яго солі цэляя дзежка стаіць!

Наварыла баба заціркі, сама наелася, дзеда накарміла ды кажа яму:

— Не шкодзіла-б цяпер і капусты паспытаць. Вастры, дзеду, тапарок, едзь у лясок, стукні ў дубок, ці не выскачыць каток — залаты лабок: папрасі ў яго капусты.

Навастрыў дзед тапарок, паехаў у лясок, стук у дубок!.. Выскачыў каток — залаты лабок, залатое

КАТОК — ЗАЛАТЫ ЛАБОК

Беларуская народная казка

Апрацоўка Алеся ЯКІМОВІЧА

Мал. Ф. БАРАНОУСКАГА.

вушка, срэбранае вушка, залатая шарсцінка, срэбраная шарсцінка, залатая лапка, срэбраная лапка.

— Дзед, дзед, што табе трэба?

— Ды вось, каточак, мой галубочак: хлеб ёсць, соль ёсць, — капусты няма!

— Едзь, дзед, дахаты: будзе капуста!

Прыехаў дзед дахаты, а ў яго капусты поўная ка-
дышка!

Баба кажа:

— Ай, як добра! Вось каб цяпер яшчэ сальца... Мы-б з табой капусты наварылі, сальцам закрасі-



лі-б. Не палянуйся, дзеду: вазьмі тапарок, паедзь у лясок, стукні ў дубок, ці не выскачыць каток — залаты лабок: папрасі ў яго сальца.

Узяў дзед тапарок, паехаў у лясок, стук у дубок!.. Выскачыў каток — залаты лабок, залатое вушка, срэбранае вушка, залатая шарсцінка, срэбраная шарсцінка, залатая лапка, срэбраная лапка.

— Дзед, дзед, што табе трэба?

— Ды вось, каточак, мой галубочак: просіць ба-
ба яшчэ сальца да капусты.

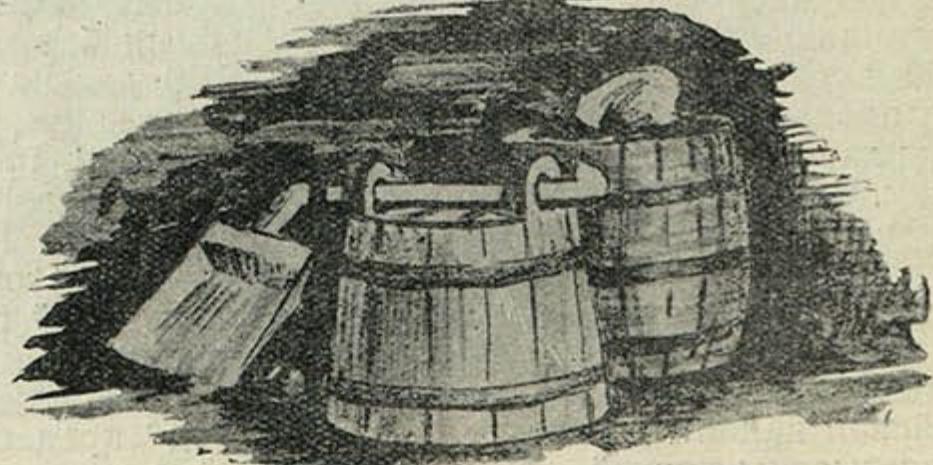
— Добра, дзед, едзь дахаты: будзе сала!

Прыязджае дзед дахаты, а ў яго сала цэлы ку-
белец!

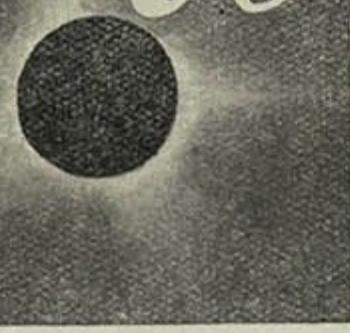
Рады дзед, рада баба. Сталі яны жыць ды па-
жываць, дзесям казкі казаць ды песні спявачы.

І цяпер жывуць, хлеб жуюць, капустаю з салам
закусваюць.

Вось вам казка, а мне абаранкаў вязка.



Сонечнае зацьменне



$\frac{9}{10}$ сонечнага дыска; аднак кароны пры гэтым усё-ж нельга будзе бачыць.

У старажытнасці зацьменні Сонца падржалі панічны жах і разгубленасць. Не ведаючы сапраўднай прычыны зацьменняў, людзі бачылі ў іх праяву боскага гневу, «нябесную адзнаку», якая прадвяшчае ўсялякія няшчасці. Аднак ужо вельмі даўно была заўважана некаторая законамернасць у паўтарэнні зацьменняў. У старажытнай Вавілоніі, напрыклад, існавалі кнігі, у якіх вяліся запісы зацьменняў на працягу соцен год. З гэтых кніг было відаць, што ў розныя гады колькасць зацьменняў розная, але калі ўзяць значна большы перыяд часу, імемна 18 год і 11 дзён, то на працягу яго ўсе зацьменні, ад першага да апошняга, падтвараюцца. Карыстаючыся гэтым, жрацы аб'яўлялі народу пра зацьменні, абы якіх яны нібыта даведаліся, пранікнуўшы ў «таямніцы бажаства». Гэта надавала жрацам арэол вышэйшай мудрасці і дапамагала ім трывалы народ

таму перашкаджае ярке зязнне дзённага неба — паветра, асветленага Сонцам. Толькі ў рэдкіх выпадках Месяц аказваецца дакладна паміж Сонцам і Зямлём, і мы назіраем сонечнае зацьменне.

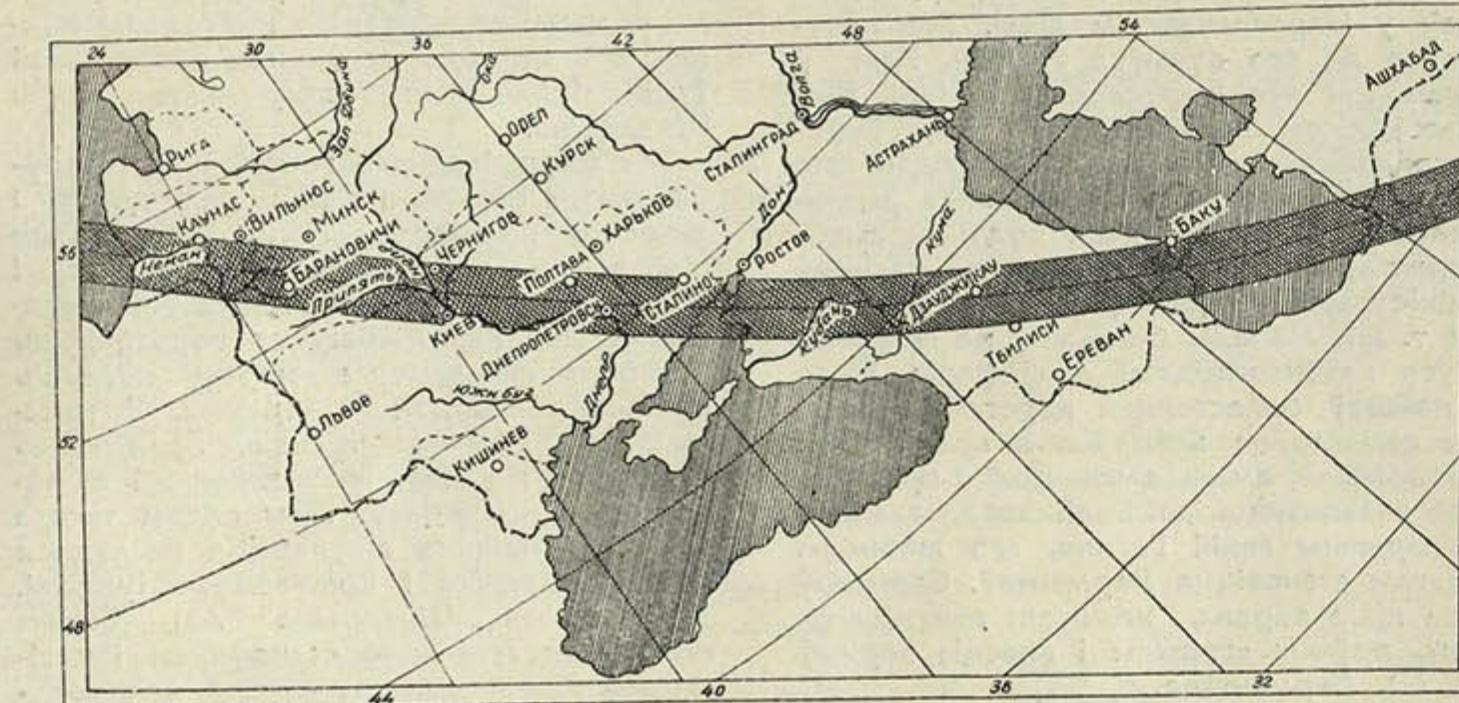
Рух Месяца надзвычай складаны і няроўнамерны. Але гэты рух, таксама як і рух Зямлі, адбываецца ў строгай адпаведнасці з законамі прыроды, якія дзейнічаюць у сусвеце незалежна ад волі людзей. Згодна закону сусветнага цягнення, усе целы ў прыродзе прыцягваюць да сябе іншыя целы, і чым яны маюць і бліжэй адно да аднаго, тым сцяжней гэтае прыцягненне. Дзякуючы адкрыццю і вывучэнню гэтага закона, які кіруе рухам нябесных цел, а таксама ў выніку шматліковых назіранняў сонечных зацьменняў вучоным удалось скласці вельмі дакладнае ўяўленне аб тым, як рухаюцца ў сапраўднасці Зямля і Месяц. На падставе гэтага стала магчыма загадзя разлічваць, калі адбудуцца чарговыя

У гэтым годзе, 30 чэрвеня, адбудзеца зацьменне Сонца, якое можна будзе бачыць у єўрапейскай частцы Савецкага Саюза. У гэты час цену ад Месяца ўпадзе на Зямлю. Гэты цену у выглядзе авальнай плямы папярочнікам каля 150 км пабяжыць па Зямлі з хуткасцю 1 200 метраў у секунду. На тэрыторыю нашай краіны цену Месяца ўступіць а 15 г. 56 мін. па маскоўскаму часу ў Літоўскую ССР, каля г. Клайпеды. Прайшоўшы праз г. Каунас, цену Месяца пойдзе далей па Беларускай ССР, захапіўшы гарады: Гродна, Ліду, Баранавічы, Нясвіж, Слуцк, Мазыр і іншыя; затым ён пройдзе па Украінскай ССР (Кіеў, Палтава, Днепропетровск) і накіруеца на Каўказ. Знаходзячыся ў любым месцы гэтай паласы, якая пры шырыні ў 150 км мае велізарную даўжыню — больш 2,5 тыс. км, мы зможем убачыць поўнае зацьменне Сонца.

Для назірання сонечнага зацьмення неабходна, перш за ўсё, узбройцца специяльнымі цёмнымі акулярамі або вельмі густа закопчаным шклом, бо Сонца свеціць на яго неахаванымі вачыма ні ў якім разе нельга — мы рызыкуем такім чынам страціць зрок. Праз цёмнае шкло мы ўбачым, як справа на Сонца пачне насочвацца чорная круглая пляма, якая як-бы выхоплівае частку сонечнага краю, так што сонца робіцца падобным на серп, які паступова звужаецца. Гэтая цёмная засланка на Сонцы і ёсьць Месяц, які ў гэты час загароджвае ад нас Сонца.

Пакуль нам відаць хоць краёчак Сонца, прыкметнай цемені яшчэ не будзе: вельмі многа святла выпрамяняе нават невялікая частка сонечнай паверхні. Але вось знікае і апошні вузенькі серп — настое пасыне сонечнае зацьменне. Раптам становіцца цёмна, як познім вечарам; цямнеш і неба, таму што паветра над нашай галавой ужо не асвятляецца сонечнымі праменнямі. І на сіняватым небе, вакол Сонца, якое зацямнілася, узникне вельмі прыгожае прамяністасе зязнне жамчужнага колеру — сонечная карона. Гэта — самая знешняя абалонка Сонца, якая складаецца з разрэдженых газаў. Ужо праз адну-дзве хвіліны з-за Месяца паказваецца правы край Сонца, карона знікае, і ўвесе малюнак падтараеца ў адваротным парадку, пакуль Сонца зноў не набудзе пачатковага выгляду.

Назіральнікі, якія знаходзяцца па-за «паласой поўнага зацьмення», па абодва бакі ад яе ўбачаць так зване часткове сонечнае зацьменне, калі Месяц будзе толькі часткова загароджваць Сонца. З Масквы, напрыклад, якая знаходзіцца даволі блізка ад паласы зацьмення, будзе відаць закрытым амаль



Паласа сонечнага зацьмення 30 чэрвеня 1954 г.

у паслушэнстве.

Чым-жя тумачыцца такое чаргаванне зацьменняў Сонца?

Вядома, што Месяц — гэта «спадарожнік» нашай Зямлі. Знаходзячыся ад нас на адлегласці ў 380 тысяч кілометраў, Месяц абыходзіць вакол зямнога шара на працягу месяца. Адначасова Зямля разам з Месяцам рухаецца вакол далёкага Сонца, якое адзяляюць ад Зямлі амаль 150 мільёнаў кілометраў.

Сонца зусім не падобна на Месяц. Сонца — гэта велізарны распалены газавы шар, папярочнік якога ў 109 раз больш папярочніка Зямлі. Месяц — падвойнальна невялікае нябеснае цела, цвёрдае і халоднае. Ён у чатыры разы меншы за Зямлю па свайму папярочніку. Але дзякуючы таму, што Месяц у 400 раз бліжэй да нас, чым Сонца, ён здаецца нам на небе прыкладна такой-жай велічині, як і Сонца.

Дзякуючы таму, што Месяц рухаецца ў некалькі іншай плоскасці, чым тая, у якой Зямля круціцца вакол Сонца, Месяц загароджвае ад нас Сонца далёка не кожны месяц: звычайна ён праходзіць або вышэй яго, або ніжэй. У гэты час мы ногул не бачым, Месяца, бо гэ-

вия сонечныя зацьменні і дзе яны будуть назірацца. Для дакладнага разліку зацьменняў мала ведаць адзін толькі адзначаны перыяд у 18 год і 11 дзён, бо хоць пасля такога прамежку часу ўзаемнае размяшчэнне Сонца, Месяца і Зямлі падтараеца, але цену Месяца можа пры гэтым рухацца па зямной паверхні самым розным чынам.

Вядомыя совецкія вучоныя прафесар А. А. Міхайлаў распрацаваў новы, вельмі дакладны спосаб вылічэння сонечных зацьменняў, з дапамогай якога калектыву совецкіх навуковых работнікаў вызначыў поласы бачнасці і моманты сонечных зацьменняў на шмат год уперад.

Дакладнае здзяйсненне ўсіх прадказаній вучоных абы зацьменнях падтверджвае правільнасць гэтага пункту погляду і разбівае ідэалістычнае вучэнне аб «непазнавальнасці» свету.

Сёлетнє зацьменне Сонца, бяспрэчна, дазволіць нашым вучоным зрабіць новыя важныя вывады і абы прыродзе Сонца, і абы яго ўздзейнні на Зямлю і разам з тым выкарыстаць гэтыя вывады ў практичным жыцці нашай совецкай краіны.

Л. СВЕТЛОВА

ВЯЛІКІ РУСКІ САТЫРЫК

[Да 65-годдзя з дня смерці]

М. Е. Салтыкова-Шчэдрына

ВЯЛІКІ рускі сатырык Салтыкоў-Шчэдрын нарадзіўся 15 студзеня 1826 года ў сяле Спас-Вугал Каме-зінскага павета Тверской губерні. Бязлі-тасны судзя феадальнай-прыгонніцкага ладу старой Расіі, Салтыкоў (Шчэдрын — літаратурны псеўданім) паходзіў з старадаўняга дваранскага роду, аднаго з тых, што былі асновай антынароднага гвалтоўніцкага рэжыму.

Сям'я Салтыковых жыла адной мэтай — накапленнем, якім былі захоплены нават дзеци. Михаіл Еўграфавіч не любіў успамінаць пра свае дзіцячыя гады, а калі і ўспамінаў, то заўсёды з глыбокім жалем. Пра іх ён расказаў у сваім рамане «Пашэхонская старыня». Ужо з дзяцінства Салтыкоў убачыў «усе жахі прыгоннай кабалы ў іх галізне». У далейшым ён умеў добра «адрозніваць пад прыгладжанай і напамаджанай знешнасцю адукаванасці прыгонніка-памешчыка яго драпежніцкія інтэрэсы» (В. І. Ленін).

Адукацыю Салтыкоў-Шчэдрын атрымаў у Царскосельскім ліцэі, дзе незадоўга да яго вучыўся Пушкін. Калі ў пушкінскі час Царскосельскі ліцэй быў рассаднікам вольналюбівых ідэй будучага дзекабрызма, то ў 1839 годзе гэта ўжо была казённая школа, якая рыхтавала араказеўскую Расію будучых высокапастаўленых чыноўнікаў-пампадураў (міністраў, губернатараў, пасланнікаў і да т. п.). Малады Салтыкоў не паднажаўся казённа-подлай атмасферы ліцэя і пайшоў самастойнай дарогай. У ліцэі ён самастойна змаймаваўся літаратурай і філасофіяй, амаль выгнанымі з програм. Яго захапляўць ідэі Белінскага, захапляе сатырычны геній Гоголя, яго любімым паэтом становіцца Лермантаў. Салтыкоў сам піша вершы, накшталт выкрайальных, поўных «горычы і злосці» вершаў М. Ю. Лермантаў.

У святле вольналюбівых, рэволюцыйных настроў Салтыкоў пачынае сваю літаратурную дзеянасць. Яго першыя аповесці, як «Заблытаная справа», з

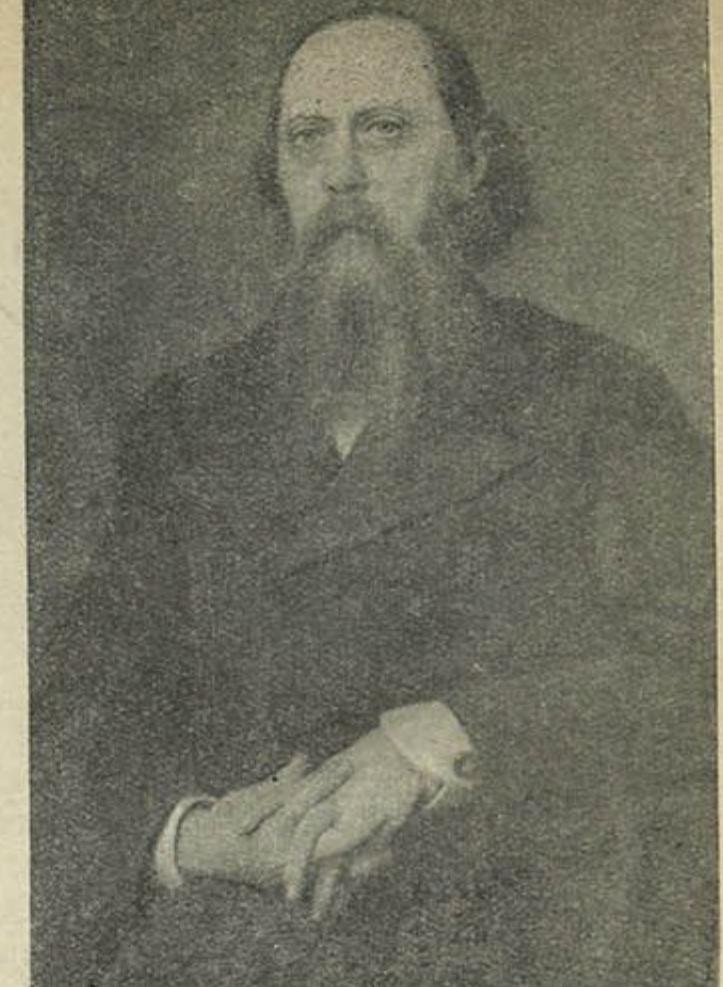
абурэннем асуджаюць свет «драпежных вайкоў», якія адбіраюць у працоўнага народа ўсё, нават апошні кавалак хлеба.

Па ўказанню ваеннага міністра была створана цэлая камісія, якая разбірала «справу аб ганебнай аповесці» чыноўніка Салтыкова. За смеласць думак пісьменніка высылаюць на многа год у глухую тады Вялікую губернію, у асяроддзе тупых чыноўных зладзеяў і прайдох. З гэтай школы чыноўніцкай подласці Салтыкоў вышаў ва ўсеўзбраені не толькі супроць заган чыноўніцкага асяроддзя, але і супроць усяго самадзяржава-бюрократычнага рэжыму.

У 60-я гады, канчатковая вярнуўшыся ў Пецербург, Салтыкоў-Шчэдрын замяняе ў рэволюцыйным часопісе «Современник» выбыўшага са строю ў выніку арышту і ссылкі Н. Г. Чэрнышэўскага. Разам з Н. А. Некрасавым Салтыкоў зноў высока ўзнімае сяцяг рэволюцыйна-дэмакратычнай барацьбы, які выпаў з рук вялікага рэволюцыянета. Цяжкімі ўдарамі абрушваліся на голавы праўчых кругоў дваранска-буржуазнай Расіі буйнейшыя сатырычныя творы Шчэдрына.

У «Гісторыі аднаго горада» Салтыкоў-Шчэдрын сатырычна паказвае тупых і жорсткіх правіцеляў Расіі. Усе гэтыя Негадзяевы, Перахват-Заліхвацкія і Угрумы-Бурчэевы — народа- і чалавекенавіснікі. Яны імкнущыя ператварыць Расію ў казарму, а народ падавіць ваеннай муштрай і страхам. У сатырычным рамане «Паны Галаўлёвы» Шчэдрын паказвае разлажэнне і выраджэнне прыгоннікаў. Прыйкладам такога агіднага гнайніка з'яўляецца паскудная душа здрадніка і крывасмока Іудушкі.

У творах Шчэдрына мы бачым народ, як галоўную станоўчу сілу гісторыі. Пісьменнік сцвярджае, што толькі народ ёсьць тая сіла, якая пазбавіць Расію ад «свету шаленства», якім з'яўляецца буржуазна-дваранскі лад. У цэлым радзе твораў Шчэдрын з гордасцю



паказвае таленавітасць і працавітасць рускага мужыка. Такім, напрыклад, з'яўляецца вобраз працавітага і вынаходлівага мужыка ў казцы «Аб тым, як мужык двух генералаў пракарміў».

Вялікая ідэйная і мастацкая сіла спадчыны Салтыкова-Шчэдрына не раз была прызнана нашай комуністычнай партыяй і яе вялікімі правадырамі. В. І. Ленін часта звяртаўся да вобразаў і асобных трапных выразаў сатыра Шчэдрына. Вострую зброю шчэдрынскай сатыры выкарыстоўваў для выкрыцця ворагаў народу, імперыялістичных агресараў і перажыткай капіталізма ў свядомасці людзей І. В. Сталін.

Г. М. Маленкоў у справаўздачным дакладзе на XIX з'ездзе ад імя партыі заклікаў дзеячоў совецкай літаратуры творчча выкарыстоўваць сатыричную спадчыну Салтыкова-Шчэдрына і гадаваць сваіх совецкіх Гогалей і Шчэдрыных.

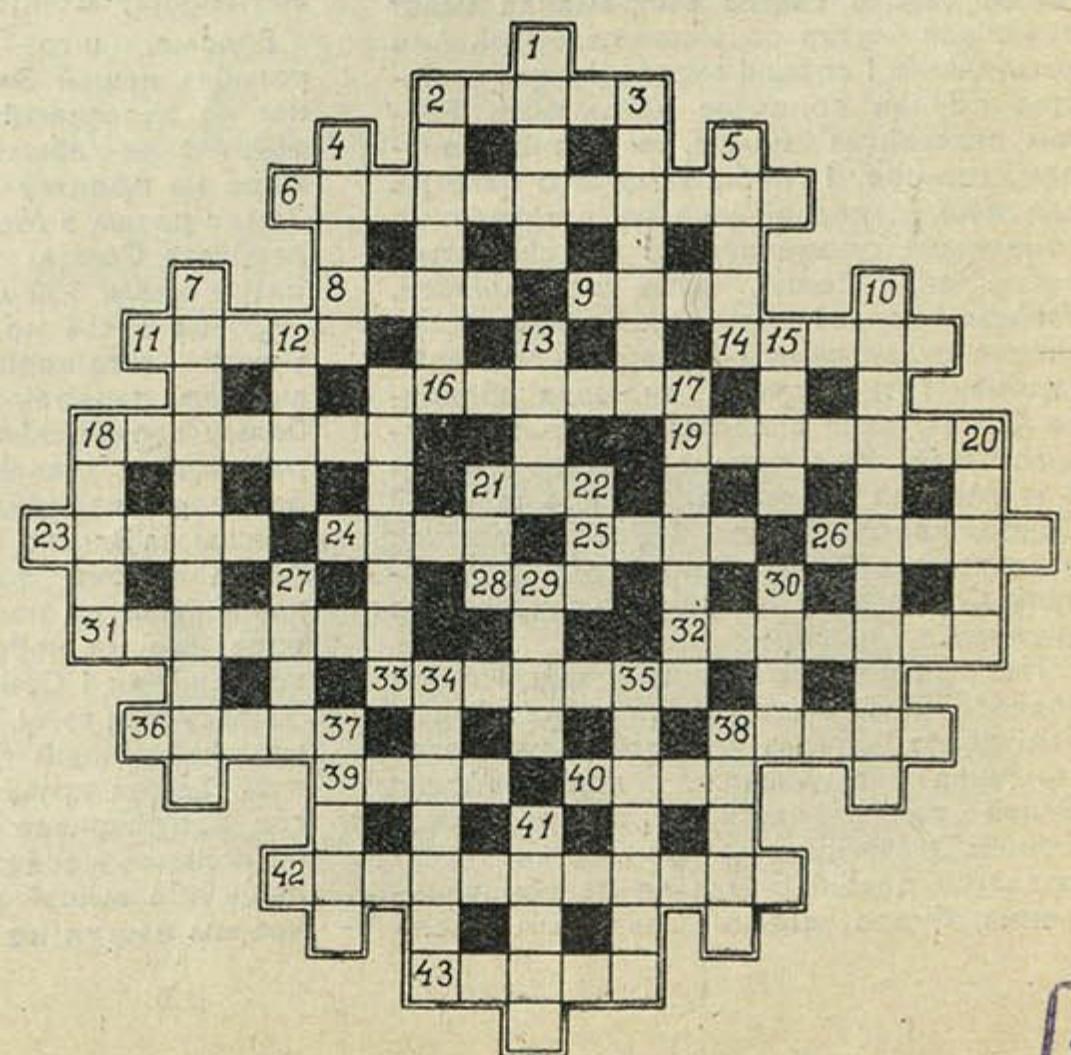
Салтыкоў-Шчэдрын быў і застаецца вялікім рускім пісьменнікам, якога любіць народ і які з кожным днём набывае ўсё большае значэнне.

Елена ЛЕНСУ,
кандыдат філалагічных навук

КРАСВОРД

Па гарызанталі: 2. Сфера таварнага абарачэння. 6. Філасофскае вучэнне. 8. Пачуцце меры ў паводзінах. 9. Установа для выхавання малых дзяцей. 11. Опера Рымскага-Корсакава. 14. Беларускі паэт. 16. Аўтар кнігі «Дарогай часціці». 18. Род прысмак. 19. Вядомая совецкая артыстка балету. 21. Упраўленне па фінансаваму контролю і рэвізіі. 23. Свет раслін. 24. Прычарнаморскі горад. 25. Кіраўнік парызансага руху на Далёкім Усходзе ў перыяд грамадзянскай рэспублікі. 28. Сучасны азербайджанскі паэт. 31. Беларускі кампазітар. 32. Чалавек, які ўносіць новае ў работу. 33. То, што знойдзена. 36. Хвароба. 38. Бальшак. 39. Французскі партовы горад. 40. Беларускі народны танец-полька. 42. Развіццё сеткі кінотэатраў. 43. Рашучы наступ на праціўніка.

Па вертыкалі: 1. Помнік старажытнага мастацтва. 2. Артыстка тэатра імя Я. Купалы. 3. Поўвостраў у Еўропе. 4. Дзіцячая паэтэса. 5. Турэцкі порт. 7. Структура машины. 10. Крытыка ўласных памылак і недахопаў. 12. Поўвостраў, якія дадаюна пераданы УССР. 13. Адзінка даўжыні. 15. Горы на мяжы Еўропы і Азіі. 16. Беларускі артыст-спявак. 17. Вядомая совецкая спартсменка. 18. Вялікі будынак. 20. Беларускі скульптар. 21. Старадаўні персідскі цар. 22. Прыток Заходні Дзвіні. 27. Эмблема дзяржавы. 29. Адно з асноўных пачуццяў. 30. Рака на Беларусі, якая злучае два возеры. 34. Проццідзеяне нападу. 35. Урачысты вакальны твор. 37. Войска. 38. Устаноўленыя стаўкі аплаты працы. 41. Народная рэспубліка.



ШЧУПАК ТУШОНЫ

Пачышчанага і вымытага шчупака наразаюць невялікім кавалкамі. Цыбулю, моркву, пятрушку дробна шынкуюць. Цыбулю злёгку падсмажваюць, перамешваюць з падрыхтаваным карэннем і частку гэтай сумесі кладуць на дно каструлі, змазанай маслам. Туды-ж кладуць пасоленая і паперчаная кавалкі шчупака; на шчупака наразаюць кружочкамі бульбу і зноў кладуць карэнне з цыбуляй, паліваюць патроху маслам і рыбным бульёнам, звараным з галавы і плаўнікоў. Так робяць два-тры разы, а потым накрываюць крышкай і тушаць да гатоўнасці.

Набор прадуктаў: на 1 кг шчупака — 100 г слівачнага масла, 1 кг бульбы, морквіна, корань пятрушкі, 2 цыбуліны.

СЫРНІКІ

Творог прапусціць праз мясарубку або працерці скроў сіта, скласці ў глыбоке блода або ў каструлю, усыпачь туды-ж $\frac{1}{4}$ шклянкі прасеняй муки, цукар, соль, ванілін, дадаць сырое яйка. Усё гэта добра перамяшаць, выкласці на пасыпаны мукою стол, скатаць тварожную масу ў форме тоўстай каўбаскі і разрэзаць яе ўпоперак на 10 роўных па велічыні аладак. Кожную аладку ўкачаць у муку, пакласці на разагрэту з маслам патэльню і абсма́жыць з абедвух бакоў да ўтварэння румянай скарынкі. Гатовыя сырнікі пакласці на блюда. Пры жаданні, іх можна абсыпаць цукровай пудрай і падаць гарачымі са смятанай або фруктовым сірапам.

На 500 г тварагу — $\frac{1}{2}$ шклянкі смятаны, 1 яйка, па 2 ст. лыжкі масла і

цукру, $\frac{1}{2}$ шклянкі муки, $\frac{1}{4}$ парашка ваніліну.

СЫРНІКІ З МОРКВАЙ

Моркву прамыць, ачысціць ад скуркі, нарэзачь тонкім лустачкамі, скласці ў каструлю, падліць $\frac{1}{2}$ шклянкі вады, дадаць $\frac{1}{2}$ ст. лыжкі масла. Затым, зачрышы каструлю крышкай, паставіць моркву на агонь і тушыць, назираючи, каб яна не падгарэла. Калі вада ўся выварыцца, а морква будзе яшчэ цвёрдай, трэба дадаць 1—2 ст. лыжкі вады, так каб к моманту гатоўнасці морквы ўся вада выварылася.

Гатовую моркву працерці праз вала-сяное сіта, змяшаць з працёртым тварогом, дадаць $\frac{1}{2}$ шклянкі муки або маных круп, сырое яйка, цукар, соль і ўсё гэта перамяшаць. Рабіць і гатаваць сырнікі гэтак-жа, як сказана ў папярэднім рэцепце.

На 300 г тварагу — 500 г морквы, 2 ст. лыжкі цукру, $\frac{1}{2}$ шклянкі муки, 1 яйка і 2 ст. лыжкі масла.

КАРЫСНЫЯ ПАРАДЫ

Як суняць боль ад лёгкага апёку?

Змачыце кавалачак марлі раствором марганцевакіслага калія, прыкладзіце яго да апечанага месца і забінтуйце.

Плямы ад чырвонага віна на белых сурвэтках знімаюць аднапрацэнтным растворам жавелі; з каляровых тканін — гарачым малаком або лімонным сокам.

Піўныя плямы на тканинах выводзяць прымываннем іх мыльнай вадой, да якой дадаюць крыху дэнатурату.

Каб у гарачыя дні захаваць малако ад скісання, трэба шклянны збан з малаком змясціць у шырокі кубак з вадой, а затым гэты збан накрыць сурвэткай, краі якой апусціць у ваду кубка.

Атрымаецца пастаяннае выпарэнне вады з сурвэткі, і гэта падтрымае ў збане настолькі нізкую тэмпературу, што малако не скісне і будзе свежым нават у самы гарачы дзень.

Пажадана, нават абавязкова, падаваць к столу хоць-бы адзін раз на дзень сырую гародніну: зялёную салату, рэдиску, цыбулю, вельмі дробна і тонка нарэзаную свежую белакачанную капусту, розную зеляніну.

Нейлон і капрон — новыя сінтэтычныя валокны, якія вырабляюцца са штучных смол. Вырабы з іх рэкамендуецца мыць у мяккай цёплай вадзе з мылам, лёгенька выціскаючы між далонямі. Паласкаць — таксама ў цёплай вадзе.

Каб панчохі і шкарпеткі даў-

жэй насіліся, рэкамендуецца іх вымыць перад пачаткам нашэння.

Падвесіўшы за насікі і замацаваўшы зашчыпкамі, панчохі сушаць. Прасаваць нельга, бо ад гэтага яны расцягваюцца, трацяць належную форму.

Рэкамендуецца мыць панчо-

хі 2—3 разы на тыдзень, не толькі тады, калі забрудняцца, але з тым, каб яны лепш зберагаліся.

Не след тримаць панчохі і шкарпеткі закатанымі ў валік. Іх трэба развесіць на шнурочку, які нацягваецца на зворотным баку дзверцаў або на бакавой сценцы шафы.

ПА СЛЯДАХ НАШЫХ ВЫСТУПЛЕННЯЎ

На нашу заметку «Увага жаночым і дзіцячым кансультатыям» [час. № 3 за 1954 г.] старшыня выканкома Гомельскага гарадскага совета дэпутатаў працоўных тав. Лебедзеў паведаміў, што сёлета для жаночай кансультатыі № 1 будзе працтавлене памяшканне ў адным з новых дамоў.

На заметку «Пра абеды дадому» [час. № 3 за 1954 г.] Гродзенскі выканком гарадскага совета дэпутатаў працоўных паведамляе, што дырэктару Трэста сталовых і рэстараанаў працаванава арганізуваць прыём заказаў на абеды, снеданні і вячэрныя і водпушкі іх дадому.

На заметку «Гораду патрэбныя пральні» [час. № 3 за 1954 г.] Віцебскі гарадскі совет дэпутатаў працоўных вырашыў прыняць неадкладныя меры для ўводу ў эксплуатацыю механічнай пральні арцелямі «Гігена» і «Будмантаж» у маі 1954 года.

На першай старонцы вокладкі: «Коля». Фотаэцюд I. Салавейчыка. На чацвёртай старонцы вокладкі: «Сасна». Фотаэцюд А. Дзітлава.

Адказны рэдактар А. П. УС. Рэдакцыйная калегія: К. А. АБУШЭНКА, М. Н. БАРСТОК, Г. Л. ДАЗОРЦАВА, А. Н. ЗАХАРАВА, М. Ф. НІКІФАРАВА, Ф. А. НОВІКАВА, А. І. ФЕДАСЮК, В. І. ФІЛІПАВА.

АТ № 04814
Тэлефон 2-33-03.

Журнал «Работніца і крестьянка» на беларускім языке.
Падпісаны да друку 30/IV 1954 г.

Издание ЦК КП Беларуссии.
Адрес рэдакцыі: Мінск. Праспект імя Сталіна. Дом друку. Пакой 23.

Друкарня імя Сталіна, Мінск.

Цена 1 руб. 50 кап.

Друк. арк. 3. Аўт. арк. 4. Тыраж 60.000 экз.

Да гэтага нумара прыкладаецца выкрайка.

Зак. № 317.

1



Гомельская гандлёва-кулінарная школа рыхтуе кваліфікаваных кухараў і прадаўцоў прамысловых тавараў. Зараз тут займаецца 260 чалавек. На здымку (справа налева): вучаніцы-комсамолкі Ніна Жукава і Ніна Бычэня каштуюць боршч, які яны згатавалі пад кіраўніцтвам шэф-кухара Н. М. Бандарэнка (крайняя злева).

Фото Н. Дзяяругіна
(Фотахроніка БелТА)

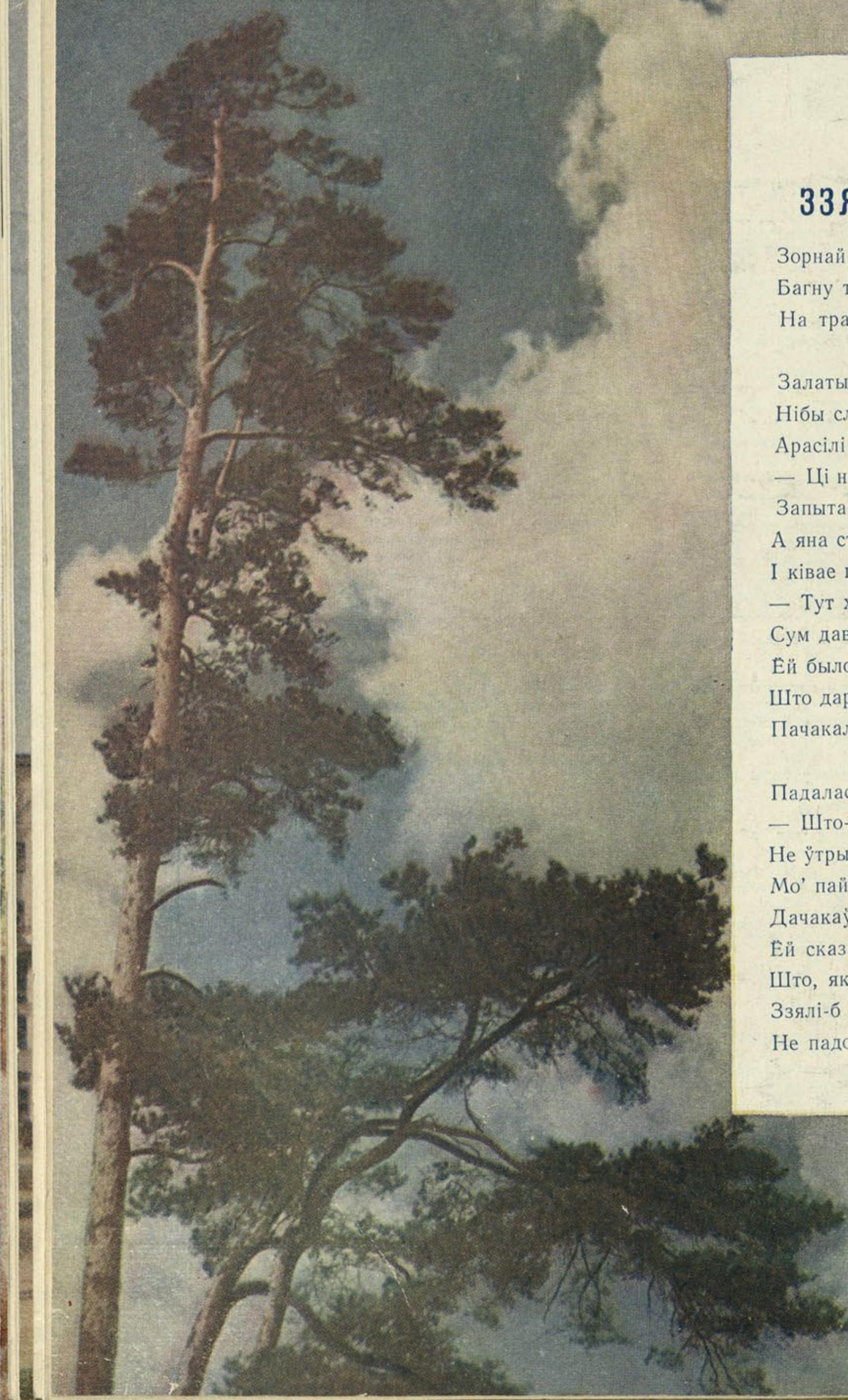
МАЛОЧНЫ КІСЕЛЬ

У каструлю ўліць 3 шклянкі малака, закіпіці і дадаць цукар. Маісавы або бульбяны крухмал развесці ў шклянцы халоднага малака або гатавай вады, ўліць у кіпячае малако і, увесе час памешваючы, кіпяціць кісель на працягу 5 хвілін на слабым агні.

Для арамату ў кісель, пакуль ён гарачы, можна дадаць ванілін, 4—5 кропель міндалайнай эсенцыі або знятую ўцірку з лімона або апельсіна і добра перамяшаць. Разліць гарачы кісель у кубкі і астудзіць. Перад падачай к сталу кісель можна выкласці з кубкаў на невялікія талеркі. Кісель з соевага або соладавага малака гатуецца такім-жым спосабам.

Кісель можна прыгатаваць з сухога малака. У гэтым выпадку шклянку сухога малака развесці 2 шклянкамі халоднай вады і пакінуць на 30 хвілін для набухання. Пасля гэтага дадаць яшчэ 2 шклянкі вады, размяшаць і давесці да кіпення. У кіпячае малако пакласці цукар, пасля чаго ўліць крухмал, развесці ў шклянцы вады, і зноў давесці да кіпення.

На 4 шклянкі малака — $\frac{1}{2}$ шклянкі цукру і 2 ст. лыжкі маісавага крухмалу.



Артур ВОЛЬСКІ

ЗЗЯЛІ-Б РОСЫ...

Зорнай гаццю месяц выгаціў
Багну топкую нябёс.

На траве

ад свежай вільгаці —

Залатыя кроплі рос.

Нібы слёзы чалавечыя,

Арасілі дол яны...

— Ці не плакаў нехта ўвечары? —
Запытаў я ў сасны.

А яна стаіць высокая,

І ківае галавой:

— Тут хадзіла яснавокая,
Сум даверыла мне свой.

Ёй было зусім не весела,
Што дарма сюды прышла.

Пачакала,

косы звесіла,

Падалася да сяла...

— Што-ж, сяброўка меднастволая,
Не ўтрымала ты яе?

Мо' пайшла-б яна вясёлая,
Дачакаўшыся мяне.

Ёй сказаў-бы тыя слова 'я,
Што, як скарб, у сэрцы нёс.
Ззялі-б росы бурштыновыя,
Не падобныя да слёз.